

Distr.
GENERAL

A/48/271
11 August 1993

ARABIC
ORIGINAL: ENGLISH/FRENCH/RUSSIAN/
SPANISH

الجمعية العامة



الدورة الثامنة والأربعون
البند ٥٨ (أ) من جدول الأعمال المؤقت*

تخفيض الميزانيات العسكرية

النفقات العسكرية المبلغه من الدول في شكل موحد

تقرير الأمين العام

المحتويات

<u>الصفحة</u>		
٤	.....	مقدمة - أولا
٥	.....	الردود الواردة من الحكومات - ثانيا
٥	.....	اسبانيا
٨	.....	استراليا
١١	.....	ألمانيا
١٥	.....	أوكرانيا
١٨	.....	أيرلندا
٢١	.....	ايطاليا
٢٤	.....	البرازيل

.A/48/50 *

140993

000993 000993 93-40625

.../..

المحتويات

<u>الصفحة</u>	
٢٧	البرتغال
٣٠	بلجيكا
٣٥	بلغاريا
٣٨	بنما
٣٩	تركيا
٤٢	رومانيا
٤٥	شيلي
٤٨	فرنسا
٥٢	الفلبين
٥٣	فنلندا
٦٠	كرواتيا
٦٥	مالطة
٧٢	المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية
٧٧	موريشيوس
٧٨	ناميبيا
٨٢	النمسا
٨٦	هنغاريا
٨٩	مولندا
٩٥	يوغوسلافيا
٩٨	اليونان
١٠١	وسيلة الإبلاغ والتعليمات المصاحبة
	المرفق

ملاحظة تفسيرية

الأرقام المذكورة في الجداول الموجودة أدناه وردت من الدول المشتركة على أساس وسيلة الإبلاغ الدولي الموحد عن النفقات العسكرية. ولأغراض التحليل، فإن المعلومات الواردة عن النفقات العسكرية قد أدخلت في الحاسبة الإلكترونية، مع تعديلات طفيفة، لتكون متسقة مع الممارسات الإحصائية الموحدة.

وردود الدول موجودة لدى إدارة شؤون نزع السلاح بمقر الأمم المتحدة.

أولا - مقدمة

١ - اتخذت الجمعية العامة في ١٧ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٥ القرار ٩١/٤٠، الذي كررت فيه، في جملة أمور، توصيتها بأن جميع الدول الأعضاء ينبغي أن تقدم، مستخدمة وسيلة الإبلاغ (انظر المرفق)، تقريرا سنويا إلى الأمين العام في موعد لا يتجاوز ٣٠ نيسان/أبريل عن نفقاتها العسكرية في آخر سنة مالية تتوفر عنها بيانات. وأكدت الجمعية العامة مرة أخرى، في الفقرة ٨ من هذا القرار، الحاجة إلى زيادة عدد الدول المبلغة بهدف تحقيق أكبر قدر ممكن من المشاركة من المناطق الجغرافية المختلفة وتمثيل نظم الميزنة المختلفة.

٢ - وعملا بطلب الجمعية العامة، رجا الأمين العام من جميع الدول الأعضاء، في مذكرة شفوية مؤرخة ١٨ شباط/فبراير ١٩٩٢، أن تقدم تقاريرها في موعد لا يتجاوز ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٢.

٣ - وقد تلقى الأمين العام حتى الآن، ردا على مذكرته الشفوية، تقارير من ٢٧ بلدا، استخدم جميعها وسيلة الإبلاغ. وترد هذه التقارير في الفرع الثاني من هذا التقرير. وستصدر أية تقارير أخرى في إضافات لهذا التقرير.

ثانيا - الردود الواردة من الحكومات

اسبانيا

[الأصل: بالاسبانية]
[٢٨ نيسان/ابريل ١٩٩٢]

وسيلة الابلاغ الدولي الموحد عن النفقات العسكرية

(النفقات الفعلية بالأسعار الجارية)

السنة المالية: ١ كانون الثاني/يناير - ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢

البلد: اسبانيا

العملة الوطنية ووحدة القياس: بيزيتا (بالملايين)

(ينبغي ألا تتجاوز وحدة القياس واحدا على عشرة آلاف من مجموع النفقات العسكرية)

استراليا

[الأصل: بالانكليزية]
[١٠ أيار/مايو ١٩٩٢]

وسيلة الإبلاغ الدولي الموحد عن النفقات العسكرية

(النفقات الفعلية بالأسعار الجارية)

السنة المالية: ١ تموز/يوليه ١٩٩١ -
٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٢

البلد : استراليا

العملة الوطنية ووحدة القياس : الدولار الاسترالي (بالملايين)

(ينبغي ألا تتجاوز وحدة القياس واحدا على عشرة آلاف من مجموع النفقات العسكرية)

ألمانيا

[الأصل: بالانكليزية]
[٥ نيسان/أبريل ١٩٩٣]

وسيلة الإبلاغ الدولي الموحد عن النفقات العسكرية

(النفقات الفعلية بالأسعار الجارية)

البلد: ألمانيا
السنة المالية: ١ كانون الثاني/يناير -
٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣

العملة الوطنية ووحدة القياس: مارك ألماني (بالملايين)

(ينبغي ألا تتجاوز وحدة القياس واحدا على عشرة آلاف من مجموع النفقات العسكرية)

ملاحظات

١-١ الأفراد

لا يتضمن المعاشات التقاعدية عن الخدمة.

١-٢-١ مواد للاستخدام الجاري

يتضمن هذا البند البنزين والزيوت و مواد التشحيم والوجبات الجماعية وشراء ملابس جديدة بدل القديمة وأدوية وضمادات.

٢-٢-١ الخدمات المشتراه

يتضمن هذا البند تكاليف البريد والشحن والنقل ورسوم الاتصالات السلكية واللاسلكية ونفقات الأعمال الكتابية العامة. وبموجب النظام المحاسبي للقوات المسلحة الاتحادية، تعتبر نفقات السفر من تكاليف للموظفين وتدرج تحت البنود من ١-١-١ إلى ٣-١-١. ويتطلب تحليل هذه الأرقام إلى مكوناتها وقتاً طويلاً وموارد ليست بالقليلة.

٤-٢-١ تكاليف الايجارات

أدرجت إيجارات الممتلكات العقارية، باستثناء العمود ١٤، في تكاليف الصيانة والإصلاح المتعلقة بالممتلكات العقارية تحت البند ٢-٢-١.

٢-١-٢ القذائف

ترد النفقات المتعلقة بالقذائف تحت البند ١-١-٢.

٦-١-٢ المدفعية/٧-١-٢ الأعتدة الأخرى

ليس من الممكن إيراد أرقام مستقلة بالنسبة للمدفعية والأعتدة الأخرى. ويرد المبلغ الإجمالي تحت البند ٦-١-٢.

أوكرانيا

[الأصل: بالروسية]
[٢٩ نيسان/أبريل ١٩٩٢]

وسيلة الإبلاغ الدولي الموحد عن النفقات العسكرية

(النفقات الفعلية بالأسعار الجارية)

السنة المالية: ١ كانون الثاني/يناير -
٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢

البلد: أوكرانيا

العملة الوطنية ووحدة القياس: كاربوفانيت (بالملايين)
(ينبغي ألا تتجاوز وحدة القياس واحدا على عشرة آلاف من مجموع النفقات العسكرية)

(لا يوجد ما يبلغ عنه بشأن النفقات العسكرية)

التعليمات

الجزء الثاني

١ - من أجل الحصول على أرقام تقريبية لتكاليف الغرض الضائعة نتيجة لاستخدام المجندين في القطاع العسكري، يرجى تقديم المعلومات التالية:

(أ) المعدل المتوسط للأجر المدني الذي كان من المرجح أن يتقاضاه المجنودون خلال سنة الإبلاغ لو لم يكونوا عاملين في القطاع العسكري.

الجواب: بالنظر لعدم توفر هذه المعلومات، نترح استخدام مقياس معقول لتكلفة الفرصة البديلة لسنة الإبلاغ هذه وهو متوسط الأجر المدني ومقداره ٥٠٠ ٢ كاربوفانيت في الشهر.

إذا لم يكن هذا التقدير متوافراً لدى البلدان المجيبة، يرجى منها أن تذكر متوسط أي أجر مدني قد يكون متوافراً لديها بسهولة وتعتقد أنه يمكن الاستفادة منه كمقياس معقول لتكاليف الغرض الضائعة.

(ب) عدد سنوات عمل الفرد التي كرسها المجنودون للخدمة العسكرية خلال سنة الإبلاغ المعنية.

الجواب:

٢ - فيما يتعلق بالنقطة (د) من المبادئ التوجيهية المحددة أعلاه، يرجى من البلدان المجيبة أن تبين أدناه مجموع المساعدات العسكرية التي تقلتها من الخارج خلال سنة الإبلاغ. وينبغي أن تبين المبلغ بنفس الفئة والعملة المستخدمتين في النموذج، ومن الأفضل أن يكون محولاً من العملات الأجنبية إلى العملة الوطنية إما بالمتوسط السنوي لسعر السوق أو بقيمة أسعار الصرف التي أعلنها صندوق النقد الدولي.

الجواب:

٣ - فيما يتعلق بالنقطتين (ن) و (س) أعلاه؛ ينبغي الإبلاغ عن المعلومات المطلوبة على أساس القيم ذاتها المستخدمة في النموذج. ويرجى الإبلاغ على الأقل عن مجموع النفقات، ومن الأفضل بيانها مفصلة حسب نوع فئة القوات كما هي مبينة في الأعمدة من ١ إلى ١٢ في النموذج، بالنسبة للبند التالي:

استنفاد الذخائر
مبيعات القطاع العسكري من:
(أ) الأراضي
(ب) العقارات غير الأراضي
(ج) المعدات

.../..

- (د) الخدمات
- (هـ) أشياء أخرى

٤ - يرجى من البلدان المجيبة تقديم معلومات عما إذا كانت الإحصاءات من الأنواع التالية متوافرة بسهولة عن سنة الإبلاغ.

الجواب

<u>متوفرة</u>	<u>غير متوفرة</u>
x	مؤشر السعر الذي له صلة محددة بالتقاطع العسكري
x	الصادرات من المعدات العسكرية
	هذه الصادرات مقسمة على أساس
x	١٠ البلدان
x	٢٠ المناطق
x	الواردات من المعدات العسكرية
	هذه الواردات مقسمة على أساس
x	١٠ البلدان
x	٢٠ المناطق

٥ - إذا لم يكن هناك سعر صرف ينشر بانتظام، أو إذا كان هذا السعر غير مناسب لتحويل النفقات العسكرية، يرجى من البلدان المجيبة التعليق على الطرق الأخرى التي يمكن بها مقارنة النفقات العسكرية للبلد المجيب بالنفقات العسكرية للبلدان الأخرى.

أيرلندا

[الأصل : بالانكليزية]

[١١ حزيران/يونيه ١٩٩٢]

وسيلة الإبلاغ الدولي الموحد عن النفقات العسكرية
(النفقات الفعلية بالأسعار الجارية)

السنة المالية: ١ كانون الثاني/يناير -

البلد: أيرلندا

٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢

العملة الوطنية ووحدة القياس: الجنيهات الأيرلندية (بالآلاف)

(ينبغي ألا تتجاوز وحدة القياس واحدا على عشرة آلاف من مجموع النفقات العسكرية)

إيطاليا

[الأصل: بالانكليزية]

[١٦ تموز/يوليه ١٩٩٢]

وسيلة الإبلاغ الدولي الموحد عن النفقات العسكرية

(النفقات الفعلية بالأسعار الجارية)

السنة المالية: من ١ كانون الثاني/يناير -

٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢

البلد: إيطاليا

العملة الوطنية ووحدة القياس: ليرة إيطالية (بالبلون)

(ينبغي ألا تتجاوز وحدة القياس واحدا على عشرة آلاف من مجموع النفقات العسكرية)

الرمز الواسع (١٥)	مجموع الخدمات والخدمات (١٦)	المساهمة العسكرية				الدعم اللوجستي والأمن والصحة		الخدمات الاستراتيجية (٨)	الخدمات الاستراتيجية (٩)	الخدمات الاستراتيجية (١٠)	الخدمات الاستراتيجية (١١)	الخدمات الاستراتيجية (١٢)	الخدمات الاستراتيجية (١٣)	الخدمات الاستراتيجية (١٤)	الخدمات الاستراتيجية (١٥)	ملاحظات
		الخطط المنظمة الأساسية (١٧)	الخطط المنظمة الأساسية (١٨)	الخطط المنظمة الأساسية (١٩)	الخطط المنظمة الأساسية (٢٠)	الخدمات الاستراتيجية (٦)	الخدمات الاستراتيجية (٧)									
	١ ٤١٠ ٦٨١					١٦٦ ١٩٢			٤٠٥ ٢٢٢		٢٥٥ ٤٤٤	١٠٠ ٤٤ ٩١٧			١- تكاليف التشغيل	
	١ ٢٣٦ ٩٨٠					٨ ٧٧٣			٧٥٢ ٠٨٨		١٨٤ ٨١٩	٨٣١ ٨٠٠			١- الأفرار	
	١ ١٠٨ ٩١٤					٨ ١٤٤			٧٢٤ ٧١٩		١٧٢ ٧٢١	٧٥٢ ٧٨٥			١-١-١ المدعمون	
	١ ١٧٨ ٠٦٦					٧٩			٧٢ ٧١٩		٦١ ٥٤٢	٧٠ ٧٥٠			١-١-١ المدعمون	
	١ ٢٢٢ ٧٠١					١٥٧ ٩٢٠			١٥٢ ١٢٤		٧٠ ٧٢٠	٧٥٢ ٤١٧			٢- تكاليف وصيانة	
	٧٢٤ ١٠٥					٢١ ٢٢٣			٤٦ ٩٠٨		٢١ ٠٠٧	١٢٤ ٩٥٧			١-٢-١ مورد للاستخدام اللوجستي	
	٧٨ ٢٠٦					١٢			٤٧ ٤٦٦		٧ ٩٦٢	٢٢ ٩١٥			٢-٢-١ صيانة والإصلاح	
															٢-٢-١ الخدمات اللوجستية	
															٢-٢-١ تكاليف الإيجارات	
															٢-٢-١ تكاليف أمن	
	٣٢١ ٢٩٠					١٢٦ ١٢٤			٥٨ ٨١٠		٢١ ٦٦١	٩٤ ٥٤٥			٣- تكاليف والأمن	
	٤٦١ ٧٨٥					٧٨ ٢٩٥			١٣٠ ٤٥٥		١٧٨ ٤٥٥	١٢٤ ٤٩٠			٣- تكاليف والأمن	
	٧٨٨ ١٤٩								١٠٩ ٢٠٠		١٢٠ ٨٤٠	١٥٩ ١٠٩			٣- تكاليف والأمن	
	١٠٦ ٤٤٤								٧١ ٥١٤		١٥١ ٠٠١	١٩ ٨٢٩			٣- تكاليف والأمن	
	١٦ ٧٥٧								٤ ٥١٥		١١ ٣٧٢				٣-١-٢ تكاليف الأمن	
	صفر								صفر		صفر				٣-١-٢ تكاليف الأمن	
	٨ ٤٨٥								٤٣		٦٦ ٢٩٥	١٤ ١١٧			٣-١-٢ تكاليف الأمن	
	٣١ ٩١٧								صفر		صفر	٣١ ٩١٧			٣-١-٢ تكاليف الأمن	
	٤ ٦٤٧								صفر		صفر	٤ ٦٤٧			٣-١-٢ تكاليف الأمن	
	٤٥ ٣٦٩								٣ ٣٠٤		١٢ ٦٦٦	٢٩ ٠٩٩			٣-١-٢ تكاليف الأمن	
	٤٢٨ ١١								٧ ٠٠٧		٤ ١١٢	١٠ ١٧٧			٣-١-٢ تكاليف الأمن	

(مبلغ في ليرة إسرائيلية)

البرازيل

[الأصل: بالاسبانية]

[٢ تموز/يوليه ١٩٩٢]

وسيلة الإبلاغ الدولي الموحد عن النفقات العسكرية

(النفقات الفعلية بالأسعار الجارية)

السنة المالية: ١ كانون الثاني/يناير -
٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢

البلد: البرازيل

العملة الوطنية ووحدة القياس: الكروزيرو (بالملايين)

(ينبغي ألا تتجاوز وحدة القياس واحدا على عشرة آلاف من مجموع النفقات العسكرية)

الرمز الواسع (١٤)	مجموع التكاليف العسكرية (١٥)	تكاليف موزعة (١٧)	المساعدة العسكرية			التكاليف المستقيمة العسكرية (١٧)	التكاليف المستقيمة العسكرية والإدارة والتشغيل (١٨)		التكاليف الأخرى (١٥)	التكاليف التأجيلية (١٦)	التكاليف التأجيلية البرية (١٦)	التكاليف التأجيلية الجوية (١٦)	التكاليف التأجيلية البحرية (١٦)	التكاليف التأجيلية الفضائية (١٦)	فئات التكاليف
			التكاليف الوطنية (١٦)	التكاليف الخارجية (١٦)	التكاليف الخطية والمتغيرة الخطية (١٦)		تكاليف دعم (١٦)	تكاليف إدارة (١٨)							
١٧ ٥٧٠ ٤٥٥	١٧ ٥٧٠ ٤٥٥														تكاليف التشغيل
١٣ ٩٨٤ ٩٩٥	١٣ ٩٨٤ ٩٩٥														تكاليف الإدارة
٣٢٢ ٠٠٠	٣٢٢ ٠٠٠														التكاليف المستقيمة العسكرية والإدارة والتشغيل
٧ ٧٨٥ ٦٨٧	٧ ٧٨٥ ٦٨٧														التكاليف المستقيمة العسكرية والإدارة والتشغيل في ذلك الاحتياط المستقيم الآخرين بما في ذلك الاحتياط
٦١٥ ١٧٠	٦١٥ ١٧٠														التكاليف المستقيمة العسكرية والإدارة والتشغيل في ذلك الاحتياط المستقيم الآخرين بما في ذلك الاحتياط
٢ ٥٥٥ ٤٦٠	٢ ٥٥٥ ٤٦٠														التكاليف المستقيمة العسكرية والإدارة والتشغيل في ذلك الاحتياط المستقيم الآخرين بما في ذلك الاحتياط
٧١٠ ٨٥٠	٧١٠ ٨٥٠														التكاليف المستقيمة العسكرية والإدارة والتشغيل في ذلك الاحتياط المستقيم الآخرين بما في ذلك الاحتياط
٧٠٦ ٦٦٠	٧٠٦ ٦٦٠														التكاليف المستقيمة العسكرية والإدارة والتشغيل في ذلك الاحتياط المستقيم الآخرين بما في ذلك الاحتياط
٧٤٤ ٠٧٩	٧٤٤ ٠٧٩														التكاليف المستقيمة العسكرية والإدارة والتشغيل في ذلك الاحتياط المستقيم الآخرين بما في ذلك الاحتياط
															التكاليف المستقيمة العسكرية والإدارة والتشغيل في ذلك الاحتياط المستقيم الآخرين بما في ذلك الاحتياط
١ ٩١٨ ٩٧١	١ ٩١٨ ٩٧١														التكاليف المستقيمة العسكرية والإدارة والتشغيل في ذلك الاحتياط المستقيم الآخرين بما في ذلك الاحتياط
١ ٦٨٤ ٦٦٥	١ ٦٨٤ ٦٦٥														التكاليف المستقيمة العسكرية والإدارة والتشغيل في ذلك الاحتياط المستقيم الآخرين بما في ذلك الاحتياط
١ ٤٢٧ ٥٦٥	١ ٤٢٧ ٥٦٥														التكاليف المستقيمة العسكرية والإدارة والتشغيل في ذلك الاحتياط المستقيم الآخرين بما في ذلك الاحتياط
٩٤ ٥٥٩	٩٤ ٥٥٩														التكاليف المستقيمة العسكرية والإدارة والتشغيل في ذلك الاحتياط المستقيم الآخرين بما في ذلك الاحتياط
															التكاليف المستقيمة العسكرية والإدارة والتشغيل في ذلك الاحتياط المستقيم الآخرين بما في ذلك الاحتياط
															التكاليف المستقيمة العسكرية والإدارة والتشغيل في ذلك الاحتياط المستقيم الآخرين بما في ذلك الاحتياط
٤١٥ ٧٤٨	٤١٥ ٧٤٨														التكاليف المستقيمة العسكرية والإدارة والتشغيل في ذلك الاحتياط المستقيم الآخرين بما في ذلك الاحتياط
٤٢ ١٦٦	٤٢ ١٦٦														التكاليف المستقيمة العسكرية والإدارة والتشغيل في ذلك الاحتياط المستقيم الآخرين بما في ذلك الاحتياط
١ ٩٥٧	١ ٩٥٧														التكاليف المستقيمة العسكرية والإدارة والتشغيل في ذلك الاحتياط المستقيم الآخرين بما في ذلك الاحتياط
															التكاليف المستقيمة العسكرية والإدارة والتشغيل في ذلك الاحتياط المستقيم الآخرين بما في ذلك الاحتياط
١٧ ١٢٣	١٧ ١٢٣														التكاليف المستقيمة العسكرية والإدارة والتشغيل في ذلك الاحتياط المستقيم الآخرين بما في ذلك الاحتياط
٨٥٠ ٧٠	٨٥٠ ٧٠														التكاليف المستقيمة العسكرية والإدارة والتشغيل في ذلك الاحتياط المستقيم الآخرين بما في ذلك الاحتياط

الميزانية (١٠٠٠٠) كوردون

البرتغال

[الأصل: بالانكليزية]

[١٧ آذار/مارس ١٩٩٣]

وسيلة الإبلاغ الدولي الموحد عن النفقات العسكرية
(النفقات الفعلية بالأسعار الجارية)

البلد: البرتغال السنة المالية: ١ كانون الثاني/يناير
٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢

العملة الوطنية ووحدة القياس: اسكودو (بالملايين)
(ينبغي ألا تتجاوز وحدة القياس واحدا على عشرى آلاف من مجموع النفقات العسكرية)

الصفحة الرقم (١٤)	مجموع النفقات المسكوية (١٢)	مقدمات غير موزعة (١٧)	المساعدة العسكرية			الدعم العسكري والإدارة والتشييد			الصفحات المتابعة الأخرى (٥)	الصفحات المتابعة الأخرى (٤)	الصفحات المتابعة الأخرى (٣)	الصفحات المتابعة الأخرى (٢)	الصفحات المتابعة الأخرى (١)	فئات الصفحات
			عمليات الوقف لمنظمة السلام (١١)	الخارج (١٠)	الأقليمي الوطني (٩)	قيادة (٧)	م-م (٦)							
صفحة	٢ ٤٤٢ ٠٢٣	٢٦٥ ٥٧٧	صفحة	صفحة	صفحة	٧٢١ ٠٧٦	٨٢ ٧٠٤	٢٤ ٥١٩	صفحة	٤٣٢ ٨٢٠	٥٧٥ ٤٧٥	٨٠٧ ٨٧٢		١- تكاليف التشغيل
صفحة	٢ ٢٦٠ ٦٦٧	٢٦٥ ٥٧٧	صفحة	صفحة	صفحة	٦٤٤ ٢٢٣	١٤ ٤٦٧	١٦ ٨٧٥	صفحة	٧٨٧ ٨٧٢	٤١٢ ٧٤٥	٦٠٨ ٠٥٣		١-١- الإقليم
صفحة														١-١-١- الجنود
صفحة	٢ ٠٩٢ ٣٨٢	٢٦٨ ٢٦١				٦٩١ ٧٦٦	١٢ ٧٦٦			٧٥٦ ٧٧٨	٢٤٤ ٢٢٠	٥٧٠ ٩٩٠		٢-١- المسكرتون الآخرون بما في ذلك الاحتياط
صفحة	٢٦٧ ٢٧٥	٥٧ ٢٦٦				٣ ٠٩٧	٢ ٠٥١	١٦ ٨٧٥		٣١ ٥٤٨	٦٩ ٤٧٥	٨٧ ٠٦٣		٢-١-١- المدنيين
صفحة	٥٨١ ٢٦٦	صفحة	صفحة	صفحة	صفحة	٢٦ ٧٠٢	٦٩ ٤٣٧	١٧ ٧٢٤	صفحة	١٤٦ ٠٠٢	١١١ ٦٨٠	١٩٩ ٨١٩		٢-١-١-١- موكب الاستعداد البحري
صفحة	٢٦١ ٧٢٤					١٧ ٢٤٥	١٦ ٠٩٩	٢ ١٢٠		٧٥ ٧٤٧	٥٤ ٨١٠	١٤٥ ١٤٣		٢-١-١-١- المصانع والأصلاح
صفحة	٧ ٩٩٥					٢ ٥٠٥	٣٢٤	٢٤		١ ٦١٦	٧٤٠	٢ ٧٨٦		٢-١-١-١- الخدمات المشغولة
صفحة	٢١٨ ٤٥٨					١٦ ٨٥٣	٩ ٢٧٥	١٥ ٥٢٠		٦٨ ٦٤٠	٥٦ ١٢٠	٥١ ٨٢٠		٢-١-١-١- تكاليف الإيجارات
صفحة														٢-١-١-١- تكاليف أخرى
صفحة	٤٢ ٦٢٩						٤٢ ٦٢٩							٢-١-١-١- المشتريات والإمدادات
صفحة	٢٧٥ ٢٨٧	صفحة	صفحة	صفحة	صفحة	١٤ ٥١٩	٣ ٨٤٩	١١٦ ٨٦٧	صفحة	٤٤ ٢٨٤	٥٧ ٥٢٢	٧٨ ١٧١		٢-١-١-١- المشتريات
صفحة	٢١٥ ٢٢٢	صفحة	صفحة	صفحة	صفحة	٩ ٩١٩	١ ٩٤٩	١١٠ ٢٩١	صفحة	٢٧ ٨٢١	٤٨ ٠٢٢	٧ ١١١		٢-١-١-١- الطائرات والمركبات
صفحة	٧٤ ٤٧٦							٤٠ ٢٦٠		٢٤ ١٦٦				٢-١-١-١- العقاقير، بما في ذلك الزواجر البحرية التطبيقية
صفحة														٢-١-١-١- الزواجر البحرية والقنابل النوية
صفحة														٢-١-١-١- السفن والزوارق
صفحة	٤٢ ٩٩٠							٧٠٠			٤٢ ٩٩٠			٢-١-١-١- المركبات المدرعة
صفحة	٢١ ٥٠٠							٢١ ٥٠٠						٢-١-١-١- المدفعية
صفحة														٢-١-١-١- الأعمدة الأخرى والأسلحة الأخرى للمقاتل البحرية
صفحة	١٤ ٠٧١							١٢ ٦٢٠		٩٥				٢-١-١-١- الذخيرة
صفحة	١٨١ ٢							٨٤٢٠		٢ ٤٢٦	٦٤٧	١ ٠٠٠٠		٢-١-١-١- الإمدادات ووسائل الاتصال
صفحة	٤٣٣ ٦٨							١٦ ٧٢٧		٧٦٠	٤ ٨٨١	٢ ٦١٨		٢-١-١-١- المركبات غير المدرعة
صفحة	١٠ ٤٤٤							١٤٤		٢٢٤	١٠٠	٢ ٠٦٥		٢-١-١-١- مشغلات أخرى
صفحة	٨٧٢										١٠٤	٤٧٨		٢-١-١-١- مشغلات أخرى

بلجيكا

[الأصل : بالفرنسية]

[٢٧ أيار/مايو ١٩٩٢]

وسيلة الإبلاغ الدولي الموحد عن النفقات العسكرية
(النفقات الفعلية بالأسعار الجارية)

السنة المالية: ١ كانون الثاني/يناير -

٢١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩١

البلد: بلجيكا

العملة الوطنية ووحدة القياس: الفرنكات البلجيكية (بالملايين)

(ينبغي ألا تتجاوز وحدة القياس واحدا على عشرة آلاف من مجموع النفقات العسكرية)

تكاليف الموارد	الاسماء	الاسماء الأجنبية (1)	الاسماء العربية (2)	الاسماء العربية (3)	الاسماء الأجنبية (4)	الاسماء العربية والفرنسية		المساعدة العسكرية				الاسماء الأجنبية (5)	مجموع النفقات العسكرية (6)			
						دعم (7)	قيادة (8)	الاسماء الوطنية (9)	الاسماء الأجنبية (10)	الاسماء الوطنية (11)	الاسماء الأجنبية (12)					
١	تكاليف التشغيل		٢٩ ٢٦٧	٤ ٧٠٢	١٩ ٩٦٦	١٨ ٢٦٤		٧٢ ٠١٠			٧٢ ٠١٠		١٠٥ ٠٨٨		١٠٥ ٠٨٨	مجموع النفقات العسكرية (١٤)
١-١	الأفراد		٢٠ ٢٥٧	٢ ٩١٧	١١ ٤٤٣	١٠ ٢٢٤		١٨ ٣٧٨			١٨ ٣٧٨		٧٤ ٤٥٨		٧٤ ٤٥٨	تكاليف الأفراد العسكريين (١٥)
١-١	لمحدون		١ ١٦٠	٨٠	٢٥٠	٧٨٦		١٧			١٧		٥٣٣		٥٣٣	تكاليف الأفراد المدنيين (١٦)
١-١	المسكونين الآخرين بما في ذلك المدنيين		٢٦ ٠٥٤	٢ ٧٧٢	١٠ ٨٧٤	٧ ٧٠٢		١٨ ٠٦٢			١٨ ٠٦٢		٦٥ ٤٦٥		٦٥ ٤٦٥	تكاليف الأفراد المدنيين الآخرين (١٧)
٢-١	لمحدون		٣ ١٤٣	١١٤	٢١٩	٢ ٤٤٦		٥٥٨			٥٥٨		٦ ٦٦٧		٦ ٦٦٧	تكاليف المهندسين (١٨)
٢-١	المعدات والصيانة		٩ ٠١٠	١ ٣٧٥	٨ ٤٨٢	٨ ٠٣٠		٢ ٧٧٢			٢ ٧٧٢		٢٠ ٦٣٠		٢٠ ٦٣٠	تكاليف المعدات والصيانة (١٩)
١-٢-١	مواد الاستعمال الجنائي		٣ ٨١٩	٥٦٦	٢ ٢٩٤	١ ٨٥٤		٨٢٩			٨٢٩		٩ ٥١٢		٩ ٥١٢	تكاليف مواد الاستعمال الجنائي (٢٠)
٢-٢-١	المعدات المتفجرة		٣ ٤٧٥	٨١١	٥ ٤٧٢	١ ٧١٨		٤١٠			٤١٠		١١ ٨٦٦		١١ ٨٦٦	تكاليف المعدات المتفجرة (٢١)
٢-٢-١	تكاليف الإيجارات		١	٢٩٦	٤١٠	١ ٠٤٧		٥٠٢			٥٠٢		٢ ٣٠٤		٢ ٣٠٤	تكاليف الإيجارات (٢٢)
٥-٢-١	تكاليف أخرى		٦٨٧	٢٢	٧٥٧	٢ ٣٦٤		١ ٧٧٢			١ ٧٧٢		٤ ٥٥٣		٤ ٥٥٣	تكاليف أخرى (٢٣)
٢-٢-١	المستلزمات والاشتراطات		٥٩٦	٦٠	٢ ٠٢٧	١٣ ٧٥٥		٧٢٢			٧٢٢		٢٠ ٢٤٠		٢٠ ٢٤٠	تكاليف المستلزمات والاشتراطات (٢٤)
١-٢	المستلزمات		٣٢٨	٣٧	١ ٤٩٢	١١ ٦٨١		٧٢٢			٧٢٢		١٤ ٧٨٢		١٤ ٧٨٢	تكاليف المستلزمات (٢٥)
١-١-٢	المعدات والمواد		١١٤	٨	١ ٨١٧	٣ ٤٧١		٢ ٤٧١			٢ ٤٧١		٥ ٤١٠		٥ ٤١٠	تكاليف المعدات والمواد (٢٦)
٢-١-٢	الخدمات، بما في ذلك الرؤوس الحربية التلقائية			مقرر		١ ٢٦٠		مقرر			١ ٢٦٠		١ ٢٦٠		١ ٢٦٠	تكاليف الخدمات، بما في ذلك الرؤوس الحربية التلقائية (٢٧)
٢-١-٢	السفن والوزن			٢٠		٣٤٤		مقرر			٣٤٤		٣٦٤		٣٦٤	تكاليف السفن والوزن (٢٨)
٥-١-٢	المركبات المدرعة			مقرر		٤٨٥		مقرر			٤٨٥		٤٨٥		٤٨٥	تكاليف المركبات المدرعة (٢٩)
٦-١-٢	الخدمية			مقرر		١١٢		مقرر			١١٢		١١٢		١١٢	تكاليف الخدمات (٣٠)
٧-١-٢	المتحدة الأخرى والأجهزة الأخرى		١١	مقرر	١٢	٤٩		٢			٤٩		٧٤		٧٤	تكاليف المتحدة الأخرى والأجهزة الأخرى (٣١)
٨-١-٢	الأجهزة		١١	مقرر	٣	١ ٧٣٧		٨٤			١ ٧٣٧		١ ٨٢٠		١ ٨٢٠	تكاليف الأجهزة (٣٢)
٩-١-٢	الإلكترونيات ووسائل الاتصال		مقرر	مقرر	مقرر	مقرر		مقرر			مقرر		مقرر		مقرر	تكاليف الإلكترونيات ووسائل الاتصال (٣٣)
١٠-١-٢	المركبات غير المدرعة		١٥٧	٢	١٠٣	١ ٥٤٦		مقرر			١ ٥٤٦		٢ ٤٢١		٢ ٤٢١	تكاليف المركبات غير المدرعة (٣٤)
١١-١-٢	مستلزمات أخرى		٤٥	٦	٥٨	٧ ٦٨١		١١٥			٧ ٦٨١		١١ ٠٠٠		١١ ٠٠٠	تكاليف مستلزمات أخرى (٣٥)

الجزء الثاني

١ - من أجل الحصول على أرقام تقريبية لتكاليف الفرص الضائعة نتيجة لاستخدام المجندين في القطاع العسكري، يرجى تقديم المعلومات التالية:

(أ) المعدل المتوسط للأجر المدني الذي كان من المرجح أن يتقاضاه المجندون خلال سنة الإبلاغ لو لم يكونوا عاملين في القطاع العسكري.

الجواب: ٤٨ ٩٥٠ فرنكا بلجيكية (اجمالي) شهريا.

إذا لم يكن هذا التقدير متوافرا لدى البلدان المجيبة، يرجى منها أن تذكر متوسط أي أجر مدني قد يكون متوافرا لديها في الحال وتعتقد أنه يمكن الاستفادة منه كمقياس معقول لتكاليف الفرص الضائعة.

(ب) عدد سنوات عمل الفرد التي كرسها المجندون للخدمة العسكرية خلال سنة الإبلاغ المعنية.

الجواب: عام ١٩٩١: ١١ شهرا في بلجيكا؛ ٩ أشهر في ألمانيا

٢ - فيما يتعلق بالنقطة (د) من المبادئ التوجيهية المحددة (انظر المرفق)، يرجى من البلدان المجيبة أن تبين أدناه مجموع المساعدات العسكرية التي تلقتها من الخارج خلال سنة الإبلاغ. وينبغي أن يبين المبلغ بنفس الفئة والعملة المستخدمتين في النموذج، ومن الأفضل أن يكون محولا من العملات الأجنبية الى العملة الوطنية إما بالمتوسط السنوي لسعر السوق أو بقيمة أسعار الصرف التي أعلنها صندوق النقد الدولي.

الجواب: لا شيء

٣ - فيما يتعلق بالنقطتين (ن) و (س)، ينبغي الإبلاغ هنا عن المعلومات المطلوبة على أساس القيم ذاتها المستخدمة في النموذج. ويرجى الإبلاغ، على الأقل، عن مجموع النقطات، ومن الأفضل بيانها مفصلة حسب نوع فئة القوة كما هي مبينة في الأعمدة من ١ الى ١٧ في النموذج، بالنسبة للبند التالي:

استنفاد الذخائر:

مبيعات القطاع العسكري من:

- (أ) الأراضي
- (ب) العقارات غير الأراضي
- (ج) المعدات
- (د) الخدمات
- (هـ) أشياء أخرى

٤ - يرجى من البلدان المجيبة تقديم معلومات عما إذا كانت الإحصاءات من الأنواع التالية متوافرة بسهولة عن سنة الإبلاغ أم لا.

الجواب

متوافرة غير متوافرة

*

مؤشر السعر الذي له صلة محددة بالقطاع العسكري

الصادرات من المعدات العسكرية

هذه الصادرات مقسمة على أساس:

*

'١' البلدان

'٢' المناطق

الواردات من المعدات العسكرية

هذه الواردات مقسمة على أساس:

*

'١' البلدان

'٢' المناطق

٥ - إذا لم يكن هناك سعر صرف ينشر بانتظام، أو كان هذا السعر غير مناسب لتحويل النفقات العسكرية، يرجى من البلدان المجيبة التعليق على الطرق الأخرى التي يمكن بها مقارنة النفقات العسكرية للبلد المجيب بالنفقات العسكرية للبلدان الأخرى.

بلغاريا

[الأصل : بالانكليزية]
[١٢ نيسان/أبريل ١٩٩٢]

وسيلة الإبلاغ الدولي الموحد عن النفقات العسكرية
(النفقات الفعلية بالأسعار الجارية)

السنة المالية: ١ كانون الثاني/يناير -
٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢

البلد: بلغاريا

العملة الوطنية ووحدة القياس: ليف (مئات الآلاف)

(ينبغي ألا تتجاوز وحدة القياس واحدا على عشرة آلاف من مجموع النفقات العسكرية)

البيانات	مجموع النفقات العسكرية (أ.١)	نفقات غير عسكرية (أ.١)	المساعدة العسكرية		القوات العسكرية (٥)	الدعم العسكري والأمن والشرطة		القوات المتحالفة الأخرى (٥)	القوات الجوية (٤)	القوات البحرية (٦)	القوات البرية (٨)	القوات الاستعمارية (١)	فئات القوات
			الولايات المتحدة (أ.١)	الولايات المتحدة (أ.١)		الولايات المتحدة (أ.١)	الولايات المتحدة (أ.١)						
٣٠٤٠	٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٤٧٠٠	٣١٠	١٥٠	١٧٨٠	٣١٠	١٥٠	٣١٠	٣٠٤٠	المرحلات غير المدرجة
٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٤٧٠٠	٣١٠	١٥٠	١٧٨٠	٣١٠	١٥٠	٣١٠	٣٠٤٠	مشتريات أخرى
٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٤٧٠٠	٣١٠	١٥٠	١٧٨٠	٣١٠	١٥٠	٣١٠	٣٠٤٠	الإقتضات
٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٤٧٠٠	٣١٠	١٥٠	١٧٨٠	٣١٠	١٥٠	٣١٠	٣٠٤٠	القواعد الجوية
٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٤٧٠٠	٣١٠	١٥٠	١٧٨٠	٣١٠	١٥٠	٣١٠	٣٠٤٠	المطارات
٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٤٧٠٠	٣١٠	١٥٠	١٧٨٠	٣١٠	١٥٠	٣١٠	٣٠٤٠	مواقع الحوادث
٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٤٧٠٠	٣١٠	١٥٠	١٧٨٠	٣١٠	١٥٠	٣١٠	٣٠٤٠	البناء والمرافق البحرية
٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٤٧٠٠	٣١٠	١٥٠	١٧٨٠	٣١٠	١٥٠	٣١٠	٣٠٤٠	الإلكترونيات الخ
٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٤٧٠٠	٣١٠	١٥٠	١٧٨٠	٣١٠	١٥٠	٣١٠	٣٠٤٠	مرافق الأفران
٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٤٧٠٠	٣١٠	١٥٠	١٧٨٠	٣١٠	١٥٠	٣١٠	٣٠٤٠	المرافق الطبية
٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٤٧٠٠	٣١٠	١٥٠	١٧٨٠	٣١٠	١٥٠	٣١٠	٣٠٤٠	مرافق التدريب
٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٤٧٠٠	٣١٠	١٥٠	١٧٨٠	٣١٠	١٥٠	٣١٠	٣٠٤٠	الحاظر والمستودعات الخ
٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٤٧٠٠	٣١٠	١٥٠	١٧٨٠	٣١٠	١٥٠	٣١٠	٣٠٤٠	مرافق القيادة والإدارة
٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٤٧٠٠	٣١٠	١٥٠	١٧٨٠	٣١٠	١٥٠	٣١٠	٣٠٤٠	الحصينات
٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٤٧٠٠	٣١٠	١٥٠	١٧٨٠	٣١٠	١٥٠	٣١٠	٣٠٤٠	الاملاص
٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٤٧٠٠	٣١٠	١٥٠	١٧٨٠	٣١٠	١٥٠	٣١٠	٣٠٤٠	الأراضي
٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٤٧٠٠	٣١٠	١٥٠	١٧٨٠	٣١٠	١٥٠	٣١٠	٣٠٤٠	الخدمات أخرى
٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٤٧٠٠	٣١٠	١٥٠	١٧٨٠	٣١٠	١٥٠	٣١٠	٣٠٤٠	البحث والتطوير
٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٤٧٠٠	٣١٠	١٥٠	١٧٨٠	٣١٠	١٥٠	٣١٠	٣٠٤٠	البحوث الأساسية
٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٤٧٠٠	٣١٠	١٥٠	١٧٨٠	٣١٠	١٥٠	٣١٠	٣٠٤٠	التطبيقية
٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٤٧٠٠	٣١٠	١٥٠	١٧٨٠	٣١٠	١٥٠	٣١٠	٣٠٤٠	التطوير والاختبار
٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٤٧٠٠	٣١٠	١٥٠	١٧٨٠	٣١٠	١٥٠	٣١٠	٣٠٤٠	والتقييم
٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٧٨٠	٤٧٠٠	٣١٠	١٥٠	١٧٨٠	٣١٠	١٥٠	٣١٠	٣٠٤٠	المجموع (١ + ٢ + ٣)

بنما

[الأصل: بالاسبانية]

[٢٣ حزيران/يونيه ١٩٩٢]

وسيلة الإبلاغ الدولي الموحد عن النفقات العسكرية
(النفقات الفعلية بالأسعار الجارية)

البلد: بنما
السنة المالية: ١ كانون الثاني/يناير - ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢

العملة الوطنية ووحدة القياس:

(ينبغي ألا تتجاوز وحدة القياس واحدا على عشرة آلاف من مجموع النفقات العسكرية)

ليس لدى جمهورية بنما أي جيش أو قوات مسلحة أخرى ذات طابع عسكري. وبموجب أحكام المرسوم ٣٨ بتاريخ ١٠ شباط/فبراير ١٩٩٠، ليس هناك سوى قوة الشرطة التي تنهض بوظائف إنفاذ القانون حصرا. وبناء على ذلك فليس لدى بنما أية ميزانية عسكرية.

تركيا

[الأصل: بالانكليزية]

[١٥ نيسان/أبريل ١٩٩٢]

وسيلة الإبلاغ الدولي الموحد عن النفقات العسكرية
(النفقات الفعلية بالأسعار الجارية)

البلد: تركيا السنة المالية: ١ كانون الثاني/يناير - ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢

العملة الوطنية ووحدة القياس: ليرة تركية (بالملايين)
(ينبغي ألا تتجاوز وحدة القياس واحدا على عشرة آلاف من مجموع النفقات العسكرية)

صفحات السنوات	السنوات الاستراتيجية (١)	السنوات البريدية (٢)	السنوات الاجتماعية (٣)	السنوات الاجتماعية (٤)	الصفحات المتابعة الاجتماعية (٥)	الدعم الفني والاداري		السنوات الاجتماعية (٦)	المساعدة العسكرية				الاراضي الاجتماعية (٧)	الاراضي الاجتماعية (٨)	الاراضي الاجتماعية (٩)	الاراضي الاجتماعية (١٠)	الاراضي الاجتماعية (١١)	الاراضي الاجتماعية (١٢)			
						قسيمة (٧)	دعم (٨)		الاراضي الاجتماعية (٩)	الاراضي الاجتماعية (١٠)	الاراضي الاجتماعية (١١)	الاراضي الاجتماعية (١٢)									
١٠٠-٢	١٩٨	١٩٨	٢٠٦	٢٠٦	٩٩	٣٦٦	٥ ٩٢٤	٣٢ ٧١٧						٨٢٢	١ ٢٧٨ ٧٨٢	٢ ٢٤٠					
١١٠-٢	٢٠٦	٢٠٦	٢٠٦	٢٠٦	٩٩	٤١٣ ٥٠٠	١٩١ ٧٨٧	٧١ ٥٠٢						١ ٢٧٨ ٧٨٢	١ ٢٧٨ ٧٨٢						
٢٠٢	-	-	-	-	-	٦٨٧ ٩٤٦	١٤٥ ٧٥٢	٤٧١ ٩٧٧						١٤٥ ٧٥٢	١ ٤٥١ ٧٢٢	١ ٧٠٨					
٢٠٢	-	-	-	-	-	١٦ ٥٤٠	١٦ ٥٤٠	-						١٦ ٥٤٠	١٦ ٥٤٠	-					
٤٠٢	-	-	-	-	-	٥٢ ٥٠٠	٥٢ ٥٠٠	-						٥٢ ٥٠٠	٥٢ ٥٠٠	-					
٥٠٢	-	-	-	-	-	٣٧ ٧٢٤	٣٧ ٧٢٤	٣٧ ٤٢٢						٣٧ ٤٢٢	٣٧ ٤٢٢	-					
٦٠٢	-	-	-	-	-	٧١ ٦٧٠	٧١ ٦٧٠	-						٧١ ٦٧٠	٧١ ٦٧٠	-					
٧٠٢	-	-	-	-	-	١٣ ٦٢٤	١٣ ٦٢٤	٧٢٢ ٧٨٨						٧٢٢ ٧٨٨	٢٠٦ ٩٧٢	-					
٨٠٢	-	-	-	-	-	٥ ٢٢٥	٥ ٢٢٥	-						٥ ٢٢٥	٥ ٢٢٥	-					
٩٠٢	-	-	-	-	-	١٣ ٥١٥	١٣ ٥١٥	١٣٨ ٧٠٠						١٣٨ ٧٠٠	١٥٧ ٨٥٦	-					
١٠٠٢	-	-	-	-	-	٥٧ ٠٦٩	٥٧ ٠٦٩	-						٥٧ ٠٦٩	٥٧ ٠٦٩	-					
١١٠٢	-	-	-	-	-	-	-	-						١ ٩٩٤	١ ٩٩٤	-					
١٢٠٢	-	-	-	-	-	٧٢٤ ٧٥٥	٧٢٤ ٧٥٥	١ ٩٦٧						٧٢٤ ٧٥٥	٧٢٤ ٧٥٥	-					
١٣٠٢	-	-	-	-	-	-	-	٥٠٠						٥٠٠	٥٠٠	-					
١٤٠٢	-	-	-	-	-	٧٥ ٧٢٤	٧٥ ٧٢٤	-						٧٥ ٧٢٤	٧٥ ٧٢٤	-					
١٥٠٢	-	-	-	-	-	١١ ٩٧٧	١١ ٩٧٧	-						١١ ٩٧٧	١١ ٩٧٧	-					
١٥١٠٢	-	-	-	-	-	٧٢ ٤٢٧	٧٢ ٤٢٧	-						٧٢ ٤٢٧	٧٢ ٤٢٧	-					
١٥١٠٢	-	-	-	-	-	-	-	-						١١ ٩٧٧	١١ ٩٧٧	-					
١٥١٠٢	-	-	-	-	-	٧٨٦ ٦٧٩	٧٨٦ ٦٧٩	٦ ٥١٣ ٦٧٩						٦ ٥١٣ ٦٧٩	٦ ٥١٣ ٦٧٩	-					
١٥١٠٢	-	-	-	-	-	٤ ٤٢٤ ١٨٦	٤ ٤٢٤ ١٨٦	٤ ٤٢٤ ١٨٦						٤ ٤٢٤ ١٨٦	٤ ٤٢٤ ١٨٦	-					
١٥١٠٢	-	-	-	-	-	١١ ٩٨٤ ٩٨٥	١١ ٩٨٤ ٩٨٥	١١ ٩٨٤ ٩٨٥						١١ ٩٨٤ ٩٨٥	١١ ٩٨٤ ٩٨٥	-					
١٥١٠٢	-	-	-	-	-	-	-	-						١٥١ ٥١	١٥١ ٥١	-					

رومانيا

[الأصل: بالانكليزية]

[٢٥ حزيران/يونيه ١٩٩٢]

وسيلة الابلاغ الدولي الموحد عن النفقات العسكرية
(النفقات الفعلية بالأسعار الجارية)

السنة المالية: ١ كانون الثاني/يناير - ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢

البلد: رومانيا

العملة الوطنية ووحدة القياس: ليو (بالآلاف)
(ينبغي ألا تتجاوز وحدة القياس واحدا على عشرة آلاف من مجموع النفقات العسكرية)

	الوقائع المعدية (16)	مجموع البيانات المسجلة (16)	المساعدة العسكرية				الدعم العسكري والإغاثية والإنسانية		البيانات الأخرى (6)	البيانات الموجودة (4)	البيانات الموجودة (3)	البيانات الموجودة (7)	البيانات الموجودة (1)	فئات القوات
			مقدمات موزعة (17)	عمليات الأمم المتحدة السليمة (11)	المخارج (10)	الأرقام الوطنية (8)	البيانات الموجودة (5)	قائمة (9)							دمج (1)
٥٩ ١١٢	١٩٩ ٢٠٠ ٧٨٧	١٩٩ ٢٠٠ ٧٨٧							١٠٠٠٠٠٠٠٠٠					١٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠ تكاليف التشغيل
٧٨٧ ٠٦٤	٩٧ ٧١٢ ٩١٦	٩٧ ٧١٢ ٩١٦						٧٥ ٢٩٥ ٢٢٢	٨ ٤٠٢ ٦٩٦					١-١ أفراد
٢ ٦٤٨	٧٠٠ ٩٢٢	٧٠٠ ٩٢٢						١٢٦ ٤١٦	٧٨٠٠٠					١-١-١ المجنون
٧٨٧ ٢٢٩	٧٥ ٨٨٤ ٤١٥	٧٥ ٨٨٤ ٤١٥						١٩ ٩٧٥ ٠٦٩	٦ ٦٨٢ ٥٤٠					٧-١-١ المسجونين الآخرين بما في ذلك الاحتياط
٩٦ ٠٧٢	٧١ ١٧٨ ٤١٩	٧١ ١٧٨ ٤١٩						٥ ١٨٢ ٢٦٧	١ ٦٤٦ ٥٩٩					٧-١-١ المعتقل
٧١٢ ٧٤٩	١٠١ ٤٢٧ ٢٥٦	١٠١ ٤٢٧ ٢٥٦						٢٤ ٠٤٤ ٣٦٦	١٢ ١٢٢ ٩٦٩					٧-١ العمليات والمهمات
٨٦ ٩٠٥	٧٦ ١٧٨ ٥٥٥	٧٦ ١٧٨ ٥٥٥						١٧ ٨٥٥ ١٢٤	٩ ٦٢٧ ٤٦٦					١-٢-١ موا لا تستخدم الجنود
١٠٨ ٧٥٢	٧١ ١١٧ ١١٤	٧١ ١١٧ ١١٤						٥ ٧٣٠ ١٦٢	٢ ٣٢٢ ٧٥٠					٧-٢-١ المهمات والمهمات
١٥ ١١٦	٣ ١٥٠ ٩٠٥	٣ ١٥٠ ٩٠٥						٢٢٠ ٢٢٦	٢٩ ٤٠٠					٧-٢-١ المهمات والمهمات
	٢٢٥ ١٢٢	٢٢٥ ١٢٢						٤٥ ٠٠٠	٣٠ ٠٠٠					٤-٢-١ تكاليف أخرى
١ ٥٦٦	٦٥٥ ٤٨٥	٦٥٥ ٤٨٥						١٦٢ ٢٠٢	٩٤ ٧٥٢					٥-٢-١ تكاليف أخرى
٤٧ ٥٥٦	٦٠ ٢٦٩ ٧٤٤	٦٠ ٢٦٩ ٧٤٤						٨ ٥٥٧ ٦٦٥	٢ ٢٩٥ ٥٩٩					١-٢ المهمات والمهمات
٤٧ ٥٥٦	٥٧ ٥٦٩ ٧٤٤	٥٧ ٥٦٩ ٧٤٤						٨ ٢٢١ ٢٦٦	٧ ٢٦٩ ٩٧٦					١-٢ المهمات والمهمات
	١ ٧٤٢ ٢٦٣	١ ٧٤٢ ٢٦٣						١ ٧٤٢ ٢٦٣						١-٢ المهمات والمهمات
	٢ ٥٤٤ ٠٨٢	٢ ٥٤٤ ٠٨٢												٧-١-٢ الرؤوس الحديدية والعتائل النارية
														٧-١-٢ الرؤوس الحديدية والعتائل النارية
														٧-١-٢ الرؤوس الحديدية والعتائل النارية
	١ ١٢٧٨ ٩٠٠	١ ١٢٧٨ ٩٠٠												٤-١-٢ السخن والأوراق
	١ ٠٤١ ٩٤٥	١ ٠٤١ ٩٤٥												٥-١-٢ مهمات المدرعة
	٥٥٢ ١٠٠	٥٥٢ ١٠٠												٦-١-٢ المعدنية
	١ ٦٤٩ ٧٠٠	١ ٦٤٩ ٧٠٠												٧-١-٢ العتادة الأخرى والأسلحة الأخرى للقوات البرية
	١٧ ٠٨٠ ٨٨٥	١٧ ٠٨٠ ٨٨٥						٢٥٢ ١٤٥	٢٥٥ ٢٢٧					٨-١-٢ العتادة
	٦ ٥١٩ ٩٠٠	٦ ٥١٩ ٩٠٠						١ ٢٨٢ ٩٠٠	٦٦٧ ٥٠٠					٩-١-٢ العتادة ومهمات ووسائل الإصلاح

رومانيا (١٠٠٠٠ القوات)

الرمز الواسع (٩)	مجموع التكاليف المتكبيرة (١٠)	مخصصات غير متكبيرة موزعة (١١)	المساعدة العسكرية				الديون المتكبيرة والمتكبيرة والغير متكبيرة		الديون المتكبيرة المتكبيرة الغير متكبيرة (١٢)	الديون المتكبيرة الغير متكبيرة (١٣)	الديون المتكبيرة الغير متكبيرة (١٤)	الديون المتكبيرة الغير متكبيرة (١٥)	فئات الديون
			الديون المتكبيرة الغير متكبيرة (١٦)	الديون المتكبيرة الغير متكبيرة (١٧)	الديون المتكبيرة الغير متكبيرة (١٨)	الديون المتكبيرة الغير متكبيرة (١٩)	الديون المتكبيرة الغير متكبيرة (٢٠)	الديون المتكبيرة الغير متكبيرة (٢١)					
٤٧ ٥٥ ٦	١٨ ٥٥ ٥٨٧								٢ ٤٠٦ ٨٣٦	٧٠٨ ٣٤٤	١٥ ٩١٠ ٤٠٧		١١-١-٢ مخصصات أخرى
	٧ ٨٠٠ ٠٠٠								٢٦٦ ٦٣٧	١٢٥ ٦٣٣	١ ٢٠٧ ٧٨٨		٢-٢ الديون المتكبيرة الغير متكبيرة
													٢-٢ القواعد الجارية والطائرات
													٢-٢ مواقع الكائنات
													٢-٢ القواعد والمرافق الجوية
													٤-٢-٢ الديون المتكبيرة الغير متكبيرة
													٥-٢-٢ مرافق الأبرار
													٦-٢-٢ المرافق الطبية
	٣٩ ٤٧٦										٢٩ ٤٦٦		٧-٢-٢ مرافق التدريب
	٥٥٠ ٧١٨										٢٤٧ ٥٥٥		٨-٢-٢ الطيران والمستودعات الخ
	١ ١٦٥ ٠٠٠										٦٥ ٠٠٠		٩-٢-٢ مرافق القيادة والادارة
													١٠-٢-٢ التخصصات
													١١-٢-٢ اللائحة
	٤٣ ٨٧٧												١٢-٢-٢ الأراضي
													١٣-٢-٢ التخصصات الخ
	١ ٠١٠ ٤٥٩												١٤-٢-٢ التخصصات الخ
١ ٠٠٠	٧ ٠٥٩ ٩٦٠												١٥-٢-٢ الديون المتكبيرة الغير متكبيرة
١ ٠٠٠													١٦-٢-٢ الديون المتكبيرة الغير متكبيرة
													١٧-٢-٢ الديون المتكبيرة الغير متكبيرة
													١٨-٢-٢ الديون المتكبيرة الغير متكبيرة
													١٩-٢-٢ الديون المتكبيرة الغير متكبيرة
													٢٠-٢ الديون المتكبيرة الغير متكبيرة
١٥٩ ٨٣٥	٢٦١ ٦٢٤ ٦٦٢												٢١-٢ الديون المتكبيرة الغير متكبيرة

شيلي

[الأصل: بالاسبانية]
[١٥ نيسان/أبريل ١٩٩٣]

وسيلة الإبلاغ الدولي الموحد عن النفقات العسكرية

(النفقات الفعلية بالأسعار الجارية)

السنة المالية: ١ كانون الثاني/يناير -
٢١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣

البلد: شيلي

العملة الوطنية ووحدة القياس: بيزو شيلي (بالآلاف)
(ينبغي ألا تتجاوز وحدة القياس واحدا على عشرة آلاف من مجموع النفقات العسكرية)

الصفحة الرقم (١٤)	مجموع البيانات المستقلة (١٣)	بيانات مستقلة غير متوزعة (١٢)	المساعدة العسكرية			البيانات المستقلة والتجزئة			البيانات المستقلة التي لا تحتسب (١١)	البيانات المستقلة التي لا تحتسب (١٠)	البيانات المستقلة التي لا تحتسب (٩)	البيانات المستقلة التي لا تحتسب (٨)	البيانات المستقلة والتجزئة		البيانات المستقلة التي لا تحتسب (٦)	البيانات المستقلة التي لا تحتسب (٥)	البيانات المستقلة التي لا تحتسب (٤)	البيانات المستقلة التي لا تحتسب (٣)	البيانات المستقلة التي لا تحتسب (٢)	البيانات المستقلة التي لا تحتسب (١)	ملاحظات البيانات
			مجموع البيانات المستقلة والتجزئة (١١)	مجموع البيانات المستقلة والتجزئة (١٠)	مجموع البيانات المستقلة والتجزئة (٩)	مجموع البيانات المستقلة والتجزئة (٨)	مجموع البيانات المستقلة والتجزئة (٧)	مجموع البيانات المستقلة والتجزئة (٦)													
	٧٨٠ ٨٨٨ ٠٧١	٧٨٠ ٨٨٨ ٠٧١																			ملاحظات البيانات
	١١٥ ٤٠ ١٨٧	١١٥ ٤٠ ١٨٧																			١٠٢-١ مواد الاستخدام الحادى
	١٠٤ ٠٩١ ٧١٨	١٠٤ ٠٩١ ٧١٨																			٢٠١-١ المساعدة والاصلاح
																					٢٠١-١ المعدات المتجزئة
																					٤٠٢-١ تكاليف اخرى
	٥١١ ٧٢٨ ٠١٠	٥١١ ٧٢٨ ٠١٠																			٢٠٢-١ معدات وادوات
																					١١٢-٢ المعدات والسيارات
																					٧١٢-٢ معدات - بما في ذلك
																					الزوارق البحرية الصغيرة
																					٢١٢-٢ الزوارق البحرية والقوارب
																					٤١٢-٢ السفن والذوارق
																					٥١٢-٢ المركبات المدرعة
																					٦١٢-٢ المعدات
																					٧١٢-٢ المساعدة الاخرى والاسلحة
																					الامرئى للبيانات اخرى
																					٨١٢-٢ الاخرى
																					٩١٢-٢ الالكترونيات والاسلحة
																					الاسلحة
																					١٠٠١-٢ المركبات غير المدرعة
																					١١١-٢ معدات اخرى

الرمز الدولي والولاية والعملة	المساعدة العسكرية			القوات العسكرية	القوات الجوية	القوات البحرية	القوات البرية	القوات الاستوائية (1)	نقات القوات
	معدات الأسلحة المتقدمة (١١)	معدات (١٢)	الذخائر (١٠)						
٤٨١ (٤٨)	٨١ (٨١)	١٨١ (١٨١)	١٨١ (١٨١)	٨١ (٨١)	١٨١ (١٨١)	١٨١ (١٨١)	١٨١ (١٨١)	١٨١ (١٨١)	١٨١ (١٨١)
١٤٠٢									القوات الجوية والمعدات
٢٤٠٢									مواقع الدفاع
٣٤٠٢									القواعد والمواقع البحرية
٤٤٠٢									الالكترونيات الخ
٥٤٠٢									مواقع الاربع
٦٤٠٢									مواقع طبية
٧٤٠٢									مواقع التدريب
٨٤٠٢									المخازن والمستودعات الخ
٩٤٠٢									مواقع الخدمة والادارة
١٠٠٢٢									الاصميات
١١٠٢٢									الاصمات
١٢٠٢٢									الاراضي
١٣٢٢٨									اصمات اخرى
٣									تحت التطوير
١٠٣									المستودعات الاساسية والخاصة
٧٣									التطوير والاختيار والتنظيم
٤									المجموع (١ + ٢ + ٣)

ملاحظة: سعر الصرف المستعمل هو ١ دولار من دولارات الولايات المتحدة = ٤٠٢,٥٠ بيرو. وتشتمل هذه الميزانية على نفقات العروغ الثلاثة للقوات المسلحة.

- (أ) تحت عنوان "السلع والخدمات الاستهلاكية" في قانون الميزانية.
 (ب) أدرجت البنود من ٢٠٢-١ إلى ٥٠٢-١ كإجمالي (٤٦٩ ٢١٣ ١١)
 تحت عنوان "الاستثمار الحقيقي" في قانون الميزانية.
 (ج)

فرنسا

[الأصل : بالفرنسية]

[٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٣]

وسيلة الإبلاغ الدولي الموحد عن النفقات العسكرية

(النفقات الفعلية بالأسعار الجارية)

السنة المالية : ١ كانون الثاني/يناير -

٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣

البلد : فرنسا

العملة الوطنية ووحدة القياس: فرنك (بالملايين)

(ينبغي ألا تتجاوز وحدة القياس واحدا على عشرة آلاف من مجموع النفقات العسكرية)

ملاحظات:

أولا - ميزانية وزارة الدفاع

إن الأرقام المقدمة متعلقة بالميزانية العسكرية لغرضها لعام ١٩٩٣ باستثناء المعاشات التقاعدية. وتضي وحدة العملة والمصطلحات المستخدمة بالشروط التي حددتها الأمم المتحدة. وتحتاج هذه الأرقام إلى التعليقات التالية :

(أ) بند "القوات الاستراتيجية" يشمل موارد الردع النووي؛

(ب) أدرجت ميزانية الشرطة في عمود "القوات شبه العسكرية"؛

(ج) لم يدرج بنداً "المساعدة العسكرية" والدفاع المدني" لأن البيانات اللازمة بشأن المساعدة العسكرية لا تظهر في وثائق الميزانية المسموح بالاطلاع عليها، و "الدفاع المدني" غير مدرج تحت ميزانية وزارة الدفاع.

والمعلومات اللازمة للإجابة على الجزء الثاني من استبيان الأمم المتحدة إما أنها غير متوفرة (الأسئلة ١ و ٢ و ٣) أو غير مسموح بالاطلاع عليها (السؤالان ٤ و ٥).

ثانيا - إن موارد المساعدة العسكرية مخصصة تحت ميزانيتي وزارة الشؤون الخارجية ووزارة التعاون.

وتبلغ هذه الموارد ٩٨٨ مليون فرنك.

الفلبين

[الأصل : بالانكليزية]
[٢٠ أيار/مايو ١٩٩٢]

وسيلة الإبلاغ الدولي الموحد عن النفقات العسكرية

(النفقات الفعلية بالأسعار الجارية)

السنة المالية : ١ كانون الثاني/يناير -
٣١ كانون

البلد : الفلبين

الأول/ديسمبر ١٩٩٢

العملة الوطنية ووحدة القياس: بيزو

(ينبغي ألا تتجاوز وحدة القياس واحدا على عشرة آلاف من مجموع النفقات العسكرية)

يرجى ملاحظة أنه ليس لدى الفلبين ما تبلغ عنه.

فنلندا

[الأصل : بالانكليزية]
[٢١ نيسان/أبريل ١٩٩٢]

وسيلة الإبلاغ الدولي الموحد عن النفقات العسكرية

(النفقات الفعلية بالأسعار الجارية)

البلد : فنلندا
السنة المالية: ١ كانون الثاني/يناير -
٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢
١ كانون الثاني/يناير -
٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢

العملة الوطنية ووحدة القياس: ماركا فنلندية (بالملايين)

(ينبغي ألا تتجاوز وحدة القياس واحدا على عشرة آلاف من مجموع النفقات العسكرية)

الرمز (١٥)	مجموعات التصنيفات (١٤)	مناطق خارج موزمبيق (١٣)	المساعدة العسكرية			الرسوم البرقية والإتصالات والأجهزة		الخدمات المتعلقة الأخرى (٥)	الخدمات الجمهورية (٤)	الخدمات الجمهورية (٣)	الخدمات الجمهورية (٢)	الخدمات الجمهورية (١)	فئات الخدمات
			معدات التدريب العام (١١)	التدريب الخاص (١٠)	الوفاء الوطني (٩)	الرسوم (٦)	رسوم (٧)						
٧٧	٨٧٠٠	٥٧١٨٦	١١٠		١٨٦	٧٥		١٣٥	٧٨٧	١٨٠		٤- المجموع (١ + ٢ + ٣) ..	
	٥٥	٥٥										٢-٣ التدريب والأجهزة والتدريب	
	٥	٥										١-٣ الخدمات الأساسية التدريبية	
	١٠٠	٥٠			٢٠				٦	٤٠		٢-٣ التدريب والأجهزة والتدريب	
												١٢-٣ الخدمات الأساسية	
												١١-٢ التدريب	
												٨-٢ الخدمات الأساسية والأجهزة	
	١١							١	٥	١٥		٨-٢ الخدمات الأساسية والأجهزة	
	١٠									١٠		٧-٢ التدريب	
	٧									٢		٥-٢ التدريب	
	٧٨							٧٤		٤		٤-٢ التدريب	
	٦								٦			٣-٢ التدريب	
	٢٠							٢٠				١-٢ التدريب	
	١١١	٤٠						٤٥	١٧	٨٩		٢-٢ التدريب	
	١٠٠٠	١٨٧						١٠٤	٩٧	١١٦		١١-٢ التدريب	
	٨٨٨	٤١							٥٦	١٧٤		١٠-٢ التدريب	
	٨١٥	٨٦						٩٨				٩-٢ التدريب	
	٧١٥								١٢	٣٠٠		٨-٢ التدريب	
												٧-٢ التدريب	
												٦-٢ التدريب	
												٥-٢ التدريب	
												٤-٢ التدريب	
												٣-٢ التدريب	
												٢-٢ التدريب	
												١-٢ التدريب	

الجزء الثاني

١ - من أجل الحصول على أرقام تقريبية لتكاليف الفرص الضائعة نتيجة لاستخدام المجندين في القطاع العسكري، يرجى تقديم المعلومات التالية:

(أ) المعدل المتوسط للأجر المدني الذي كان من المرجح أن يتقاضاه المجندون خلال سنة الإبلاغ لو لم يكونوا عاملين في القطاع العسكري.

الجواب: ٨٠ ٠٦٦ ماركة فنلندية سنويا.

إذا لم يكن هذا التقدير متوافرا لدى البلدان المجيبة، يرجى منها أن تذكر متوسط أي أجر مدني قد يكون متوافرا لديها في الحال وتعتقد أنه يمكن الاستفادة منه كمقياس معقول لتكاليف الفرص الضائعة.

(ب) عدد سنوات عمل الفرد التي كرسها المجندون للخدمة العسكرية خلال سنة الإبلاغ المعنية.

الجواب: ٢٢ ٦٩٧

٢ - فيما يتعلق بالنقطة (د) من المبادئ التوجيهية المحددة، يرجى من البلدان المجيبة أن تبين أدناه مجموع المساعدات العسكرية التي تلقتها من الخارج خلال سنة الإبلاغ. وينبغي أن يبين المبلغ بنفس الفئة والعملية المستخدمتين في النموذج، ومن الأفضل أن يكون محولا من العملات الأجنبية الى العملة الوطنية إما بالمتوسط السنوي لسعر السوق أو بقيمة أسعار الصرف التي أعلنها صندوق النقد الدولي.

الجواب: لا شيء

٣ - فيما يتعلق بالنقطتين (ن) و (س) أعلاه، ينبغي الإبلاغ هنا عن المعلومات المطلوبة على أساس القيم ذاتها المستخدمة في النموذج. ويرجى الإبلاغ، على الأقل، عن مجموع النفقات، ومن الأفضل بيانها مفصلة حسب نوع فئة القوة كما هي مبينة في الأعمدة من ١ الى ١٢ في النموذج، بالنسبة للبنود التالية:

استنفاد الذخائر:

مبيعات القطاع العسكري من:

(أ) الأراضي	
(ب) العقارات غير الأراضي	
(ج) المعدات:	٢,٨ مليون ماركة فنلندية
(د) الخدمات:	٠,٩ مليون ماركة فنلندية
(هـ) أشياء أخرى:	١,٥ مليون ماركة فنلندية

٤ - يرجى من البلدان المجيبة تقديم معلومات عما إذا كانت الإحصاءات من الأنواع التالية متوافرة بسهولة عن سنة الإبلاغ أم لا.

الجواب

<u>متوافرة</u>	<u>غير متوافرة</u>
	x
مؤشر السعر الذي له صلة محددة بالقطاع العسكري	
	x
الصادرات من المعدات العسكرية هذه الصادرات مقسمة حسب:	
	x
١٠ البلدان	
	x
٢٠ المناطق	
	x
الواردات من المعدات العسكرية هذه الواردات مقسمة حسب:	
	x
١٠ البلدان	
	x
٢٠ المناطق	

٥ - إذا لم يكن هناك سعر صرف ينشر بانتظام، أو كان هذا السعر غير مناسب لتحويل النفقات العسكرية، يرجى من البلدان المجيبة التعليق على الطرق الأخرى التي يمكن بها مقارنة النفقات العسكرية للبلد المجيب بالنفقات العسكرية للبلدان الأخرى.

كرواتيا

[الأصل : بالانكليزية]

[٣٠ نيسان/ابريل ١٩٩٣]

وسيلة الإبلاغ الدولي الموحد عن النفقات العسكرية

(النفقات الفعلية بالأسعار الجارية)

السنة المالية: ١ كانون الثاني/يناير ١٩٩٢ -

٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢

البلد : كرواتيا

العملة الوطنية ووحدة القياس: دينار كرواتي (بالآلاف)

(ينبغي ألا تتجاوز وحدة القياس واحدا على عشرة آلاف من مجموع النفقات العسكرية)

ملاحظات:

ترغب جمهورية كرواتيا أن تشير الى حقائق لها أهميتها لهم المعلومات المقدمة، وهي ما يلي:

- ١ - قبل استقلال جمهورية كرواتيا، كان الإقليم وقوات دفاعه يشكلان جزءاً من جولة أخرى؛
- ٢ - تعرضت جمهورية كرواتيا لهجوم بعد استقلالها مباشرة بعد نزع سلاح القوات التي كانت موجودة من قبل وقوات الدفاع القانونية، (المسماة "الدفاع الاقليمي") على يد قوات "جيش يوغوسلافيا الشعبي"؛
- ٣ - حظر الأسلحة الحالي الذي مازال ساريا بالنسبة لإقليم جمهورية كرواتيا، والذي يحول بالتالي دون شراء المعدات اللازمة للدفاع.

الجزء الثاني

- ١ - من أجل الحصول على أرقام تقريبية لتكاليف الفرض الضائعة نتيجة لاستخدام المجندين في القطاع العسكري، يرجى تقديم المعلومات التالية:
(أ) المعدل المتوسط للأجر المدني الذي كان من المرجح أن يتقاضاه المجندون خلال سنة الإبلاغ لو لم يكونوا عاملين في القطاع العسكري.

الجواب: ٣٣ ٣٤٠ ديناراً كرواتياً في الشهر.

- إذا لم يكن هذا التقدير متوافراً لدى البلدان المجيبة، يرجى منها أن تذكر متوسط أي أجر مدني قد يكون متوافراً لديها في الحال وتعتقد أنه يمكن الاستفادة منه كقياس معقول لتكاليف الفرض الضائعة.
- (ب) عدد سنوات عمل الفرد التي كرسها المجندون للخدمة العسكرية خلال سنة الإبلاغ المعنية.

الجواب:

- ٢ - فيما يتعلق بالنقطة (د) من المبادئ التوجيهية المحددة أعلاه، يرجى من البلدان المجيبة أن تبين أدناه مجموع المساعدات العسكرية التي تلقتها من الخارج خلال سنة الإبلاغ. وينبغي أن يبين المبلغ بنفس الفئة والعملة المستخدمتين في النموذج، ومن الأفضل أن يكون محولاً من العملات الأجنبية الى العملة الوطنية إما بالمتوسط السنوي لسعر السوق أو بقيمة أسعار الصرف التي أعلنها صندوق النقد الدولي.

الجواب:

.../...

93-40625

٣ - فيما يتعلق بالنقطتين (ن) و (س) أعلاه، ينبغي الإبلاغ هنا عن المعلومات المطلوبة على أساس القيم ذاتها المستخدمة في النموذج. ويرجى الإبلاغ، على الأقل، عن مجموع النفقات، ومن الأفضل بيانها منفصلة حسب نوع فئة القوة كما هي مبينة في الأعمدة من ١ إلى ١٢ في النموذج، بالنسبة للبنود التالية:

استنفاذ الذخائر:

مبيعات القطاع العسكري من:

- (أ) الأراضي
- (ب) العقارات غير الأراضي
- (ج) المعدات
- (د) الخدمات
- (هـ) أشياء أخرى

٤ - يرجى من البلدان المجيبة تقديم معلومات عما إذا كانت الإحصاءات من الأنواع التالية متوافرة بسهولة عن سنة الإبلاغ أم لا.

الجواب	
متوافرة	غير متوافرة
×	×
مؤشر السعر الذي له صلة محددة بالقطاع العسكري	
الصادرات من المعدات العسكرية	
هذه الصادرات مقسمة حسب:	
١٠ البلدان	
٢٠ المناطق	
×	×
الواردات من المعدات العسكرية	
هذه الواردات مقسمة حسب:	
١٠ البلدان	
٢٠ المناطق	

٥ - إذا لم يكن هناك سعر صرف ينشر بانتظام، أو كان هذا السعر غير مناسب لتحويل النفقات العسكرية، يرجى من البلدان المجيبة التعليق على الطرق الأخرى التي يمكن بها مقارنة النفقات العسكرية للبلد المجيب بالنفقات العسكرية للبلدان الأخرى.

الجواب: متوسط سعر الصرف لعام ١٩٩٢ هو مارك ألماني = ١٧٨ ٠١٧٨ ديناراً كرواتياً

مالطة

[الأصل : بالانكليزية]
[٢٤ آذار/مارس ١٩٩٢]

وسيلة الإبلاغ الدولي الموحد عن النفقات العسكرية

(النفقات الفعلية بالأسعار الجارية)

السنة المالية: ١ كانون الثاني/يناير -
٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢

البلد : مالطة

العملة الوطنية ووحدة القياس: ليرة مالطية (بالآلاف)

(ينبغي ألا تتجاوز وحدة القياس واحدا على عشرة آلاف من مجموع النفقات العسكرية)

الصفحة الرقم (١٤)	مجموع البيانات المكتملة (١٦)	بيانات غير مكتملة (١٧)	المساعدة العسكرية			الدعم العسكري والإدارة والقطاعات		البيانات التي لا تتم إكمالها (١٥)	البيانات التي لا تتم إكمالها (١٤)	البيانات التي لا تتم إكمالها (١٣)	البيانات التي لا تتم إكمالها (١٢)	البيانات التي لا تتم إكمالها (١١)	البيانات التي لا تتم إكمالها (١٠)	ملاحظات	
			عمليات المنظمة الاسم (١١)	الخارج (١٠)	الوطني (٩)	قيادة (٨)	مهام (٧)								
٧	٧ ٨١١		٥٠					١٦٠	٩٧	٧ ٥١٤	١ ٥٨٤	١١	١٠٧	١٠٧	تكاليف التشغيل.....
	١ ٥٨٤									١ ٥٨٤					الأفراد.....
															المجنون.....
															المسجونين الآخرون بما في ذلك الاحتياط.....
	٥ ١٣٧									٥ ١٣٧					في ذلك الاحتياط.....
	٩٥٧									٩٥٧					المجنون.....
	٢١٠١									٢١٠١					البيانات والمهمات.....
	٢١									٢١					مواكبة للاحتياط الجوي.....
٧	٢٤٠									٢٤٠					مواكبة للاحتياط الجوي.....
	٣٣٧									٣٣٧					المهمات المتفرقة.....
	١٥١									١٥١					تكاليف الإيجارات.....
	٤١٩									٤١٩					تكاليف أخرى.....
	٨٧٤									٨٧٤					المتفرقات والانشغالات.....
	٨٧٤									٨٧٤					المتفرقات.....
	١٠٧									١٠٧					الطائرات والمركبات.....
	١٠٧									١٠٧					الطائرات، بما في ذلك الزوارق الحربية لتطبيق القوانين الحربية والقوانين الغوية.....
	١٧٧									١٧٧					السنن والبروق.....
															المركبات الحربية.....
															المدفعية.....
															الوحدات الجوية والاسمحة الغوية للبيانات الحربية.....
															الاطيرة.....
															الالكترونيات ووسائل الاتصال.....
١١															

ملاحظة (١٠٠٠) ليرة فلسطين

الصفحة (١٠)	مجموع التكاليف العسكرية (١١)	مجموع التكاليف المدنية (١٢)	المساعدة العسكرية بعمق		الدعم العسكري في والإدارة والتدريب		التكاليف العسكرية (١٣)	التكاليف المدنية (١٤)	التكاليف الإجمالية (١٥)	فئات القوات
			التكاليف المدنية (١١)	التكاليف العسكرية (١٢)	دعم (١)	قيسمة (٢)				
٧	٥٩٤ ٧		٧١٠				٧٠٦	٧٠٤	٧٥٢	٤- المجموع (١ + ٢ + ٣) ...
										١٠-١٢ المركبات غير المدرعة ...
										١١-١٢ مشنورات البرق ...
										١٣- الإمدادات
										١٤- القوات الجوية والمطارات
										١٥- مواقع الدفاع
										١٦- الموانئ والمرافق البحرية
										١٧- إلكترونيات البرق
										١٨- مرافق الأفران
										١٩- المرافق الطبية
										٢٠- مرافق التدريب
										٢١- المخازن والمستودعات البرق
										٢٢- مرافق القيادة والإدارة
										٢٣- التجهيزات
										٢٤- الملاحة
										٢٥- الأراضي
										٢٦- إمدادات البرق
										٢٧- البحث والتطوير
										٢٨- البحوث الأساسية
										٢٩- التطبيقات
										٣٠- تطوير واختبار والتقييم

ملاحظات:

نبذة موجزة عن القوات المسلحة لمالطة

١ - تتألف القوات المسلحة لمالطة من حوالي ٦٥٠ فرداً من جميع الرتب، كلهم من الأفراد النظاميين. وتشمل القوة وحدة بحرية ووحدة جوية. وأغلبية الأفراد يعملون في المهام العسكرية المعتادة في معظم الجيوش، ولكن على نطاق أضيق كثيراً. أما مهام القيادة والسيطرة بالنسبة لجميع القوات فيمارسها مقر القيادة والأركان العسكرية. ويعمل عنصر مدني صغير في قوات مالطة المسلحة كحرفيين في حرف مدنية أو في مهام إدارية.

وسيلة الإبلاغ (ملاحظات توضيحية)

١-١ الأفراد

المبلغ ٥٨٤ ٠٠٠ ليرة مالطية يمثل أجور جميع الأفراد العسكريين والمدنيين، ويشمل ما يلي:

(أ) المرتبات؛

(ب) اشتراكات الضمان الاجتماعي؛

(ج) المنح؛

(د) البدلات.

١-٢-١ مواد للاستخدام الجاري

يمثل مبلغ ٤٣١ ٠٠٠ ليرة مالطية شراء الجرايات والملابس والمنتجات النفطية والمواد الطبية ولوازم المكاتب والخدمات التعاقدية والبنود المماثلة للقوة بأكملها.

٢-٢-١ الصيانة والإصلاح

يمثل مبلغ ٩٧ ٠٠٠ ليرة مالطية ومبلغ ١٦٠ ٠٠٠ ليرة مالطية على التوالي المبلغين المنفقين على الصيانة والإصلاح في السرية البحرية والجوية. ويمثل مبلغ ٧٠ ٠٠٠ ليرة مالطية المبلغ الذي يخص بقية القوة. وتم اتفاق مبلغ ١٢ ٠٠٠ ليرة مالطية (العمود ١٤) على احتياجات الوقاية المدنية.

٤-٢-١ تكاليف الإيجارات

يمثل مبلغ ١٥١ ٠٠٠ ليرة مالطية الإيجار السنوي المستحق الدفع من القوات المسلحة فيما يتعلق بجميع الثكنات والمباني العسكرية.

٥-٢-١ تكاليف أخرى

تم هنا إدراج النفقات الأخرى البالغة ٢٦٩ ٠٠٠ ليرة مالتية للعمليات والصيانة التي لا تقع ضمن البنود السابقة. أما تحت العمود ١٠، فإن مبلغ ٥٠ ٠٠٠ ليرة مالتية يمثل قيمة المساعدة العسكرية الواردة من الخارج في شكل دورات دراسية في الخارج.

١-١-٢ الطائرات والمحركات

يمثل مبلغ ٥٤٦ ٠٠٠ ليرة مالتية المبلغ المتفق على فحص وإصلاح طائرتين عموديتين من طراز Alouette III والتي كانت عاطلة عن العمل لعدد من السنوات. ويمثل مبلغ ١٠٠ ٠٠٠ ليرة مالتية التكلفة المقدرة لطائرتين عموديتين من طراز Nardi Hughes.

٤-١-٢ السفن والزوارق

يمثل مبلغ ١٠٧ ٠٠٠ ليرة مالتية الثمن المدفوع لشراء طائرتين من طراز KONDOR وطائرتين من طراز BREMSE من ألمانيا لأعمال الدورية. ويمثل المبلغ ٦٠ ٠٠٠ ليرة مالتية التكلفة المقدرة لثلاث طائرات دورية من طراز Guardia di Finanza المقدمة كمنحة من إيطاليا.

٩-١-٢ الإلكترونيات

يمثل مبلغ ١١ ٠٠٠ ليرة مالتية معدات لاسلكي تم شراؤها في عام ١٩٩٢.

الجزء الثاني

١ - من أجل الحصول على أرقام تقريبية لتكاليف الفرص الضائعة نتيجة لاستخدام المجندين في القطاع العسكري، يرجى تقديم المعلومات التالية:

(أ) المعدل المتوسط للأجر المدني الذي كان من المرجح أن يتقاضاه المجندون خلال سنة الإبلاغ لو لم يكونوا عاملين في القطاع العسكري.

الجواب:

إذا لم يكن هذا التقدير متوافرا لدى البلدان المجيبة، يرجى منها أن تذكر متوسط أي أجر مدني قد يكون متوافرا لديها في الحال وتعتقد أنه يمكن الاستفادة منه كمقياس معقول لتكاليف الفرص الضائعة.

(ب) عدد سنوات عمل الفرد التي كرسها المجندون للخدمة العسكرية خلال سنة الإبلاغ المعنية.

الجواب:

...

٢ - فيما يتعلق بالنقطة (د) من المبادئ التوجيهية المحددة، يرجى من البلدان المجيبة أن تبين أدناه مجموع المساعدات العسكرية التي تلقتها من الخارج خلال سنة الإبلاغ. وينبغي أن يبين المبلغ بنفس الفئة والعملية المستخدمتين في النموذج، ومن الأفضل أن يكون محولا من العملات الأجنبية الى العملة الوطنية إما بالمتوسط السنوي لسعر السوق أو بقيمة أسعار الصرف التي أعلنها صندوق النقد الدولي.

الجواب: ٢١٠ ٠٠٠ ليرة مالطية، (٥٠ ٠٠٠ ليرة مالطية تمثل قيمة الدورات التوجيهية التي ينتظم فيها أفراد القوات المسلحة لمالطة في الخارج، و ١٠ ٠٠٠ ليرة مالطية تمثل التكلفة المقدرة لطائرتين عموديتين من طراز Nardi Hughes مقدمة كمنحة من إيطاليا؛ و ٦٠ ٠٠٠ ليرة ايطالية تمثل التكلفة المقدرة ل ٣ طائرات دورية مقدمة كمنحة أيضا من ايطاليا.

٣ - فيما يتعلق بالنقطتين (ن) و (س)، ينبغي الإبلاغ هنا عن المعلومات المطلوبة على أساس القيم ذاتها المستخدمة في النموذج. ويرجى الإبلاغ، على الأقل، عن مجموع النفقات، ومن الأفضل بيانها مفصلة حسب نوع فئة القوة كما هي مبينة في الأعمدة من ١ الى ١٢ في النموذج، بالنسبة للبند التالية:

استنفاد الذخائر : لا شيء

مبيعات القطاع العسكري من:

(أ) الأراضي

(ب) العقارات غير الأراضي

(ج) المعدات

(د) الخدمات

(هـ) أشياء أخرى

٤ - يرجى من البلدان المجيبة تقديم معلومات عما إذا كانت الإحصاءات من الأنواع التالية متوافرة بسهولة عن سنة الإبلاغ أم لا

<u>الجواب</u>	
<u>غير متوافرة</u>	<u>متوافرة</u>
×	
×	
×	
×	
	×
	×
	×

مؤشر السعر الذي له صلة محددة بالتطاع العسكري
الصادرات من المعدات العسكرية
هذه الصادرات مقسمة حسب:
١٠ البلدان
٢٠ المناطق

الواردات من المعدات العسكرية
هذه الواردات مقسمة حسب:
١٠ البلدان
٢٠ المناطق

٥ - إذا لم يكن هناك سعر صرف ينشر بانتظام، أو كان هذا السعر غير مناسب لتحويل النفقات العسكرية، يرجى من البلدان المجيبة التعليق على الطرق الأخرى التي يمكن بها مقارنة النفقات العسكرية للبلد المجيب بالنفقات العسكرية للبلدان الأخرى.

المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية

[الأصل: بالانكليزية]

[٢٩ نيسان/أبريل ١٩٩٣]

وسيلة الإبلاغ الدولي الموحد عن النفقات العسكرية

(النفقات الفعلية بالأسعار الجارية)

البلد: المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية
السنة المالية: ١ نيسان/أبريل ١٩٩١ - ٣١ آذار/مارس ١٩٩٢

العملة الوطنية ووحدة القياس: جنيه استرليني (بالملايين)

(ينبغي ألا تتجاوز وحدة القياس واحدا على عشرة آلاف من مجموع النفقات العسكرية)

الجزء الثاني

١ - من أجل الحصول على أرقام تقريبية لتكاليف الغرض الضائعة نتيجة لاستخدام المجندين في القطاع العسكري، يرجى تقديم المعلومات التالية:

(أ) المعدل المتوسط للأجر المدني الذي كان من المرجح أن يتقاضاه المجندون خلال سنة الإبلاغ لو لم يكونوا عاملين في القطاع العسكري.

الجواب:

إذا لم يكن هذا التقدير متوافراً لدى البلدان المجيبة، يرجى منها أن تذكر متوسط أي أجر مدني قد يكون متوافراً لديها بسهولة وتعتقد أنه يمكن الاستفادة منه كمقياس معقول لتكاليف الغرض الضائعة.

(ب) عدد سنوات عمل الفرد التي كرسها المجندون للخدمة العسكرية خلال سنة الإبلاغ المعنية.

الجواب:

٢ - فيما يتعلق بالنقطة (د) من المبادئ التوجيهية المحددة أعلاه، يرجى من البلدان المجيبة أن تبين أدناه مجموع المساعدات العسكرية التي تلقتها من الخارج خلال سنة الإبلاغ. وينبغي أن تبين المبلغ بنفس الفئة والعملة المستخدمتين في النموذج، ومن الأفضل أن يكون محولاً من العملات الأجنبية إلى العملة الوطنية إما بالمتوسط السنوي لسعر السوق أو بقيمة أسعار الصرف التي أعلنها صندوق النقد الدولي.

٣ - فيما يتعلق بالنقطتين (ن) و (س) أعلاه؛ ينبغي الإبلاغ عن المعلومات المطلوبة على أساس القيم ذاتها المستخدمة في النموذج. ويرجى الإبلاغ على الأقل عن مجموع النفقات، ومن الأفضل بيانها منصلة حسب نوع فئة القوات كما هي مبينة في الأعمدة من ١ إلى ١٢ في النموذج، بالنسبة للبنود التالية:

استنفاد الذخائر:

مبيعات القطاع العسكري من:

(أ) الأراضي	
(ب) العقارات غير الأراضي:	١٠٢,٢ مليون جنيه استرليني
(ج) المعدات:	٣٢,٨ مليون جنيه استرليني
(د) الخدمات	
(هـ) أشياء أخرى	

٤ - يرجى من البلدان المجيبة تقديم معلومات عما إذا كانت الاحصاءات من الأنواع التالية متوافرة بسهولة عن سنة الإبلاغ.

<u>الجواب</u>	
<u>غير متوفرة</u>	<u>متوفرة</u>
	×
	×
×	
	×
×	
	×

٥ - إذا لم يكن هناك سعر صرف ينشر بانتظام، أو إذا كان هذا السعر غير مناسب لتحويل النفقات العسكرية، يرجى من البلدان المجيبة التعليق على الطرق الأخرى التي يمكن بها مقارنة النفقات العسكرية للبلد المجيب بالنفقات العسكرية للبلدان الأخرى.

موريشيوس

[الأصل: بالانكليزية]
[٢٥ أيار/مايو ١٩٩٢]

وسيلة الإبلاغ الدولي الموحد عن النفقات العسكرية

(النفقات الفعلية بالأسعار الجارية)

البلد: موريشيوس
السنة المالية: ١ كانون الثاني/يناير -
٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢

العملة الوطنية ووحدة القياس:

(ينبغي ألا تتجاوز وحدة القياس واحدا على عشرة آلاف من مجموع النفقات العسكرية)

لا تتوفر أي معلومات عن النفقات العسكرية نظرا لأن جمهورية موريشيوس ليس لديها قوة عسكرية.

ناميبيا

[الأصل: بالانكليزية]

[٥ أيار/مايو ١٩٩٢]

وسيلة الإبلاغ الدولي الموحد عن النفقات العسكرية

(النفقات الفعلية بالأسعار الجارية)

السنة المالية: ١ نيسان/أبريل ١٩٩٢ -

٣١ آذار/مارس ١٩٩٢

البلد: ناميبيا

العملة الوطنية ووحدة القياس: راند جنوب افريقيا (بالآلاف)

(ينبغي ألا تتجاوز وحدة القياس واحدا على عشرة آلاف من مجموع النفقات العسكرية)

ملاحظات:

تود البعثة الدائمة لناميبيا أن تبلغ كذلك الأمين العام بما يلي:

- (أ) النفقات في هذا التقرير مبينة بالأسعار الجارية، براندات جنوب افريقيا.
- (ب) جميع الأرقام المبينة في التقرير هي بآلاف الراندات.
- (ج) يبلغ اجمالي الحصيلة للفترة ١٩٩٢/١٩٩٢، ١٢٩ ٥٩٢ ١٩١ راند.
- (د) الجيش النامبي هو قوة دفاعية شابة وصغيرة للغاية تتكون من نحو ٧ ٠٠٠ جندي من الرجال والنساء.
- (هـ) تستوعب التكاليف المتصلة بالأفراد نحو ٨٢ في المائة من ميزانية الدفاع.
- (و) النفقات الواردة تحت بند تكاليف الموارد، البندين الفرعيين ٩-١-٢ و ١٠-١-٢ عن الالكترونيات ووسائل الاتصال، والمركبات غير المدرجة لم يتم تحديدهما بصورة منفصلة بالنسبة للعمود ٧، ولذلك فإنها مبينة مع النفقات تحت العمود ٢.

النمسا

[الأصل: بالانكليزية]

[١٠ آذار/مارس ١٩٩٣]

وسيلة الإبلاغ الدولي الموحد عن النفقات العسكرية

(النفقات الفعلية بالأسعار الجارية)

السنة المالية: ١ كانون الثاني/يناير -
٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣

البلد: النمسا

العملة الوطنية ووحدة القياس: شلن نمساوي (بالملايين)

(ينبغي ألا تتجاوز وحدة القياس واحدا على عشرة آلاف من مجموع النفقات العسكرية)

ملاحظات:

- (أ) ليس لدى النمسا قوات جوية مستقلة، ويضم العامود (٢)، الخاص بالقوات البرية، جميع التكاليف ذات الصلة (طيران الجيش).
- (ب) يتضمن العامود (٢)، الخاص بالقوات البرية مبلغ ٤١٤,٢ مليون شلن نمساوي يمثل نفقات عمليات الأمم المتحدة لحفظ السلم.
- (ج) لا يمول الدفاع المدني من ميزانية الدفاع، بل كجزء من نفقات وزارة الداخلية.
- (د) نفقات الاحتياط مدرجة تحت البند ١-١-١ (المجندون).
- (هـ) يشتمل البند ٢-١-١ (العسكريون الآخرون) على تكاليف المدنيين.
- (و) البحث والتطوير لا يردان على نحو منفصل، وجميع ما يتصل بهما من تكاليف يشمل إما البند (١)، تكاليف التشغيل، أو البند (٢)، المشتريات والإنشاءات.

هنغاريا

[الأصل: بالانكليزية]

[١٩ آذار/مارس ١٩٩٣]

وسيلة الإبلاغ الدولي الموحد عن النفقات العسكرية

(النفقات الفعلية بالأسعار الجارية)

السنة المالية: ١ كانون الثاني/يناير -

٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣

البلد: هنغاريا

العملة الوطنية ووحدة القياس: فورنت (بالآلاف)

(ينبغي ألا تتجاوز وحدة القياس واحدا على عشرة آلاف من مجموع النفقات العسكرية)

هولندا

[الأصل: بالانكليزية]
[٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣]

وسيلة الإبلاغ الدولي الموحد عن النفقات العسكرية

(النفقات الفعلية بالأسعار الجارية)

السنة المالية: ١ كانون الثاني/يناير -
٢١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩١

البلد: هولندا

العملة الوطنية ووحدة القياس: غيلدر هولندي (بالآلاف)

(ينبغي ألا تتجاوز وحدة القياس واحدا على عشرة آلاف من مجموع النفقات العسكرية)

الرمز البرنامج المؤسسي (١٤)	مجموع البيانات البيانات (١٣)	مقدمات غير موزعة (١٢)	المساعدة العسكرية			الخدمات العسكرية (٨)	الدعم العسكري والإدارة والتدريب (٧)		الخدمات الطائرة الطائرة (٥)	الخدمات البحرية (٤)	الخدمات الجوية (٣)	الخدمات البرية (٢)	الخدمات الاستراتيجية (١)	فئات الخدمات
			مقدمات التحفظ البيانات (١١)	المساعدات (١٠)	الوقفي الوطني (٩)		الخدمات العسكرية (٦)	دمج (٦)						
٧١ ٤٤٩	١٠ ٦٥٧ ٨١٩	-	..	..	..	..	٢ ٢٢٤ ١٠٥	٢٥٤ ١٢١	١ ٤٥٨ ١٠٨	١ ٩١٣ ٧٨١	٤ ٧٥١ ٩٤٤	..	..	١- تكاليف التشغيل
١١ ١٢٥	٦ ٩١٨ ٥٥٧	-	..	..	..	..	١ ٧٢٧ ٩٤٧	١ ٠٠٩ ٠٣٩	١ ٢٤٠ ٦٠٨	٢ ٦٣٧ ٢٣١	..	..	..	١-١ الأفرار
١ ٧٤٤	٨١١ ٣٦٠	-	..	..	..	..	٦ ٥٧٤	٦٦ ٩٤٤	٧٤ ٢٧٨	٧٠٥ ٨٧٢	..	..	..	١-١-١ المحفون
٥ ٤٦٠	٤ ٦٨٥ ٨١٦	-	..	..	..	..	١ ٥٠٨ ٥٨٦	١٤٠ ٣٦٦	٧٤٥ ٧٧٧	٨١١ ٤٤٥	١ ٢٩٩ ٧٣٣	..	..	٢-١-١ العسكريون الأخرى بما في ذلك الاحتياط
٣ ٩٢١	١ ٤٦١ ٣٧١	-	..	..	..	..	٢٧٧ ٧٨٧	١٤٦ ٣١٨	٢٢٥ ٢٢٥	٦٦٦ ٦١٧	..	..	..	٢-١-١ المدفون
١٠ ٨٢٤	٣ ٧٢٤ ٢٧٧	-	..	..	..	..	٤٨١ ٠٧٢	٥٠ ٢٩٥	٤٤٩ ٩٧٨	٦٣٧ ١١٢	١ ٥٧٢ ٧١٢	..	..	٢-١-١ الخدمات والسيارة
٣ ٥٥٦	٩٦٨ ٥٠٥	-	..	..	..	..	٣٦ ٩٨٠	٢١٥ ٢٥٥	١٨٧ ٢٧٥	٤٦٣ ٧١٧	..	..	..	١-٢-١ مواد للاستخدام الخاص
١ ٢٠١	١ ٢٤٦ ٤٨٠	-	..	..	..	..	١٠ ٧٠٨	٢٥٢ ١٧٨	٢٠٢ ٧٨٥	٥٧٣ ٠٠٤	..	..	..	٢-٢-١ السيارات والأصلاح
٥٢٧	٤٦٠ ١١٤	-	..	..	..	..	٦٠ ٤٦٢	٧٠ ٢٥٥	١٠٢ ٩٤٧	١١٦ ٤٤٦	..	..	..	٢-٢-١ الخدمات العسكرية
٥ ٥٤٠	١٠ ٥٤ ٠٧٢	-	..	..	..	..	٣٧٢ ٩٢٢	١٧ ٦٥٨	٢١١ ٧٨١	٨٠ ١٠٦	٣٧٦ ٦٦٦	..	..	٤-٢-١ تكاليف أخرى
١ ٥٠٢	٣ ٢٥٢ ٩٤٠	-	..	..	..	..	١٨١ ٢٤٨	١٨ ٤١٢	٨٦٧ ٢٤٥	١ ١٠٨ ١٠٧	١ ١٧٠ ٧٧٨	..	..	٣-١ للمقدمات والانشاءات
٥٠٢	٧ ٦٨٥ ٧٤٧	-	..	..	..	..	٥٩ ٠٢٢	٩٩٢ ٦٦٦	٩٩٢ ٦٦٦	٩٢٢ ٥٥٥	..	..	..	١-٢ للمقدمات
..	٤٨٠ ٨١١	-	..	..	..	..	..	٤٥٠ ٤٨٤	٣٠ ٢٢٧	..	..	..	..	١-٢-١ الطائرات والمركبات
..	..	-	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	٢-١-٢ الطائرات، بما في ذلك الطائرات البحرية التطبيقية
..	..	-	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	٢-١-٢ الرؤوس البحرية والتاسيل النوية
..	٥٧٢ ٥٧٧	-	..	..	..	..	..	٥٧٢ ٥٧٧	..	..	..	..	..	٤-١-٢ السفن والزوارق
..	..	-	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	٥-١-٢ المركبات البحرية
..	٢٠٩ ٧٥١	-	..	..	..	..	..	١١١ ٤٦٧	٧٦ ٢٧٥	١٧٨ ٥٧٨	..	..	..	٦-١-٢ العائمة
..	١٦١ ٥١٧	-	..	..	..	..	..	٣٢ ٤٦١	٨٤ ٣٠٤	٤٤ ٢٢٩	..	..	..	٨-١-٢ الأخرى
..	٤٤٦ ٠ ٢٦	-	..	..	..	..	٥٨ ١٠٧	٤ ٧٥١	٤٤ ٢٧٨	١٢٤ ١٢٧	٢١٤ ٨٢٣	..	..	٩-١-٢ الإلكترونيات ووسائل الاتصال
..	٤٨ ٦٩٠	-	..	..	..	..	١٧٥	٣ ٢٨٧	١٨ ١٦٥	..	..	..	..	١٠-١-٢ المركبات غير البحرية
٥٠٢	٦٦٥ ٢١٥	-	..	..	..	..	..	٧ ٢٥٨ ٦٦	١٢٦ ١٤٢	٥٠٢ ١١٤	..	..	..	١١-١-٢ مقدمات أخرى

ملاحظات:

- ١ - ٢-١-١ أدرج مجموع مرتبات التقاعد العسكرية في عمود "الدعم" (٦) بمقدار ٤٥٨,٧١٠ ألف غيلدر، بوصفها "بديلاً" عن نفقات التقاعد.
- ٢ - ٢-٢-١ أدرجت الترميمات والتعديلات الرئيسية تحت بنود "المشتريات" ذات الصلة.
- ٣ - ٤-٢-١ تكاليف الأيجارات غير متوفرة.
- ٤ - لأسباب فنية، أدرجت بعض نفقات البحث والتطوير تحت بنود "المشتريات" ذات الصلة.
- ٥ - أدرجت قوات "مارشوسي" الهولندية الملكية (المكلفة بالمهام الأمنية الخارجية والداخلية) في العمود (٥) "قوات مقاتلة أخرى". كما أدرجت النفقات الإضافية الخاصة بقوات "مارشوسي" ضمن الأرقام الواردة تحت الأعمدة (٢)، و (٣)، و (٤).
- ٦ - يتضمن رد هولندا الأرقام الخاصة بـ "الدفاع المدني".

الجزء الثاني

١ - من أجل الحصول على أرقام تقريبية لتكاليف الفرص الضائعة نتيجة لاستخدام المجندين في القطاع العسكري، يرجى تقديم المعلومات التالية:

(أ) المعدل المتوسط للأجر المدني الذي كان من المرجح أن يتقاضاه المجندون خلال سنة الإبلاغ لو لم يكونوا عاملين في القطاع العسكري.

الجواب: ٧٥ ٧٠٠ غيلدر هولندي في السنة.

إذا لم يكن هذا التقدير متوافراً لدى البلدان المجيبة، يرجى منها أن تذكر متوسط أي أجر مدني قد يكون متوافراً لديها بسهولة وتعتقد أنه يمكن الاستفادة منه كمقياس معقول لتكاليف الفرص الضائعة.

(ب) عدد سنوات عمل الفرد التي كرسها المجندون للخدمة العسكرية خلال سنة الإبلاغ المعنية.

الجواب: ٦٧٣ ٤٥.

٢ - فيما يتعلق بالنقطة (د) من المبادئ التوجيهية المحددة أعلاه، يرجى من البلدان المجيبة أن تبين أدناه مجموع المساعدات العسكرية التي تلقتها من الخارج خلال سنة الإبلاغ. وينبغي أن تبين المبلغ بنفس الفئة والعملة المستخدمتين في النموذج، ومن الأفضل أن يكون محولاً من العملات الأجنبية إلى العملة الوطنية إما بالمتوسط السنوي لسعر السوق أو بقيمة أسعار الصرف التي أعلنتها صندوق النقد الدولي.

الجواب: -

٣ - فيما يتعلق بالنقطتين (ن) و (س) أعلاه؛ ينبغي الإبلاغ عن المعلومات المطلوبة على أساس القيم ذاتها المستخدمة في النموذج. ويرجى الإبلاغ على الأقل عن مجموع النفقات، ومن الأفضل بيانها منفصلة حسب نوع فئة القوات كما هي مبينة في الأعمدة من ١ إلى ١٢ في النموذج، بالنسبة للبنود التالية:

استنفاد الذخائر:

مبيعات القطاع العسكري من:

(أ) الأراضي

(ب) العقارات غير الأراضي

(ج) المعدات: ١١٤ ١٠٠ ٠٠٠ غيلدر

(د) الخدمات

.../...

93-40625

(هـ) أشياء أخرى

٤ - يرجى من البلدان المجيبة تقديم معلومات عما إذا كانت الاحصاءات من الأنواع التالية متوافرة بسهولة عن سنة الإبلاغ.

<u>الجواب</u>	
<u>متوافرة</u>	<u>غير متوافرة</u>
	×
×	
×	
×	
	×
	×
	×

٥ - إذا لم يكن هناك سعر صرف ينشر بانتظام، أو إذا كان هذا السعر غير مناسب لتحويل النفقات العسكرية، يرجى من البلدان المجيبة التعليق على الطرق الأخرى التي يمكن بها مقارنة النفقات العسكرية للبلد المجيب بالنفقات العسكرية للبلدان الأخرى.

يوغوسلافيا

[الأصل: بالإنكليزية]

[٣ أيار/مايو ١٩٩٢]

وسيلة الإبلاغ الدولي الموحد عن النفقات العسكرية

(النفقات الفعلية بالأسعار الجارية)

السنة المالية: ١ كانون الثاني/يناير -
٢١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢

البلد: يوغوسلافيا

العملة الوطنية ووحدة القياس: دينار (بالملايين)
(ينبغي ألا تتجاوز وحدة القياس واحدا على عشرة آلاف من مجموع النفقات العسكرية)

اليونان

[الأصل: بالإنكليزية]

[٢٩ نيسان/أبريل ١٩٩٢]

وسيلة الإبلاغ الدولي الموحد عن النفقات العسكرية

(النفقات الفعلية بالأسعار الجارية)

السنة المالية: ١ كانون الثاني/يناير -
٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢

البلد: اليونان

العملة الوطنية ووحدة القياس: دراخما (بالملايين)
(ينبغي ألا تتجاوز وحدة القياس واحدا على عشرة آلاف من مجموع النفقات العسكرية)

المرفق

وسيلة الابلاغ والتعليمات المصاحبة

وسيلة الإبلاغ الدولي الموحد عن النفقات العسكرية

(النفقات الفعلية بالأسعار الجارية)

البلد : السنة المالية: /
اليوم الشهر السنة اليوم الشهر السنة

العملة الوطنية ووحدة القياس:
(ينبغي ألا تتجاوز وحدة القياس واحدا على عشرة آلاف من مجموع النفقات العسكرية)

التعليمات

الجزء الأول

مبادئ توجيهية عامة

١ - تأخذ وسيلة الإبلاغ شكل نموذج يبين محوره الرأسي بالتفصيل النفقات حسب نوع تكاليف الموارد، بينما يبين محوره الأفقي بالتفصيل النفقات حسب نوع فئات القوات. وفيما يتعلق بتكاليف الموارد فإن للنموذج هيكل هرمي يسمح بالإبلاغ على مستويات مختلفة من التجميع. ويتألف المحور الرأسي من ثلاث فئات رئيسية من فئات التكاليف، هي: (١) تكاليف التشغيل؛ (٢) المشتريات والانشاءات؛ (٣) البحث والتطوير، ثم تجزأ كل فئة من هذه الفئات إلى فئات فرعية مختلفة، وتجزأ غالبية الفئات الفرعية إلى فئات فرعية أصغر. وينبغي أن يكون الرقم الذي يعطى لكل فئة رئيسية مساويا لمجموع فئاتها الفرعية. كما ينبغي أن يكون الرقم المعطى لكل فئة فرعية مساويا لمجموع فروعها.

٢ - ومن المستصوب الإبلاغ عن البيانات المتعلقة بجميع أنواع فئات القوات وجميع فئات تكاليف الموارد على كل مستويات التجميع المبينة في النموذج. وإذا تعذر ذلك ينبغي تقديم البيانات المتوافرة.

٣ - وينبغي أن تبين الأرقام المبلغه النفقات العسكرية الفعلية لآخر سنة مالية توجد بيانات عنها. ويبلغ عن المبالغ بالعملة الوطنية للبلد المضيف وبالأسعار الجارية، أي بالأسعار السائدة في سنة الإبلاغ. ويجوز أن تكون وحدة القياس التي تستخدم في الإبلاغ عن النفقات هي وحدة العملة المعيارية ذاتها (أي الجنيه، والريال، الخ) أو رقما مضاعفا لتلك الوحدات شائع الاستعمال. وينبغي مع هذا ألا يزيد هذا الرقم عن واحد على عشرة آلاف من مجموع النفقات العسكرية للبلد. وعلى سبيل المثال، إذا كان مجموع النفقات العسكرية ٧٨ ٤٥٣ ٢٩٦ وحدة من وحدات العملة الوطنية جاز التعبير عن المبالغ المبلغ عنها بوحدات تصل إلى $78\ 453\ 296 \times 10\ 000/1$ (= ٧ ٨٤٥). وبعبارة أخرى، يجوز أن تكون وحدة القياس المستخدمة في الإبلاغ هي آلاف وحدات العملة.

٤ - ومن أجل توحيد المادة المعروضة ووضوحها، ينبغي ألا يستخدم غير الرموز التالية المتعارف عليها، حسب الاقتضاء:

-	=	لا شيء
ن	=	لا يستحق الذكر، أو أقل من نصف الوحدة المستخدمة
()	=	موقت
..	=	لا ينطبق
...	=	غير متوافر

وينبغي تجنب استخدام فراغات أو رموز أخرى خلاف تلك المدرجة أعلاه. بيد أنه إذا وجدت الدول أنها مضطرة إلى استخدام فراغات أو رموز أخرى، يرجى منها أن تقدم شرحاً وافياً لمعانيها.

٥ - ومن المستصوب إبلاغ البيانات المتعلقة بجميع أنواع فئات القوات وجميع فئات تكاليف الموارد على كل مستويات التجميع المبينة في النموذج. وفي حالة تعذر تقديم أرقام تمثل نفقات فئة معينة من فئات القوات بسبب عدم توافر البيانات فإن من المفهوم أن تلك النفقات ستدرج في واحدة أو أكثر من فئات القوات الأخرى، أو على الأقل في المجموع. وإذا وجدت الدول المجيبة، للسبب ذاته، أنها لا تستطيع تقديم بيانات عن تكاليف الموارد إلا على المستويات العليا (لا الدنيا) من التجميع، يرجى منها أن تقدم الأرقام على مستوى التجميع الذي تراه مناسباً.

٦ - ويرجى من الدول، زيادة في صقل وسيلة الإبلاغ، أن تعلق على أي صعوبات تقنية أو أي صعوبات أخرى قد تصادفها عند ملء النموذج، وأن توصي بالتعديلات التي ترى من المستصوب إدخالها على النموذج. وينبغي أن ترفق تلك التعليقات بالنموذج بعد ملئه.

مبادئ توجيهية محددة

تتصل التعليقات والتفسيرات التالية ببنود معينة في النموذج يبدو أنها تحتاج إلى بعض التوضيحات الخاصة. والحروف الصغيرة التي تشير إلى الفقرات تقابل الملاحظات الواردة في النموذج. وكما سبقت الإشارة في المقدمة فإنه يرجى من البلدان المجيبة وصف طبيعة مشاكل التفسير التي قد تنشأ عند ملء النموذج.

فئات القوات (عناوين الأعمدة)

(أ) القوات الاستراتيجية

يرجى من البلدان المجيبة الإبلاغ عن نفقاتها على الأسلحة النووية الاستراتيجية باستخدام التعاريف المفصلة في المعاهدة المنبثقة عن الجولة الثانية من محادثات الحد من الأسلحة الاستراتيجية (سولت - ٢). وفي حالة عدم انطباق تلك التعاريف، يرجى من البلدان المجيبة تفسير التعاريف التي تستخدمها. وينبغي للبيانات المقدمة أن تتضمن النفقات المتعلقة بجميع القوات أو الوحدات المجهزة والمدربة خصيصاً لتشغيل المنظومات اللازمة لنقل وإيصال مثل هذه الأسلحة. كما ينبغي الإبلاغ عن الإنفاق على كل من الأسلحة والقوات النووية الأخرى في الفرع الخاص بها من القوات المسلحة.

(ب) الدعم المركزي، والإدارة، والقيادة (العمودان ٦ و ٧)

ينبغي أن يشمل العمودان ٦ و ٧ أنشطة الدعم التي تنطبق على أكثر من نوع واحد من أنواع القوات التي تشملها الأعمدة من ١ إلى ٥. وينبغي أن يشمل العمود ٦ جميع أنشطة الدعم التي يمكن أن تضطلع بها في كثير من الأحوال وكالات مشتركة خاصة، في حين ينبغي أن تدرج في العمود ٧ النفقات المرتبطة بالقيادة والتوجيه المركزيين للقوات المسلحة. ويشمل هذا العمود الأخير الموظفين العسكريين

المركزيين والاقليميين ممن لهم سلطة على أكثر من نوع واحد من القوات، بما في ذلك المهمة الإدارية لوزارة الدفاع.

(ج) القوات شبه العسكرية (العمود ٨)

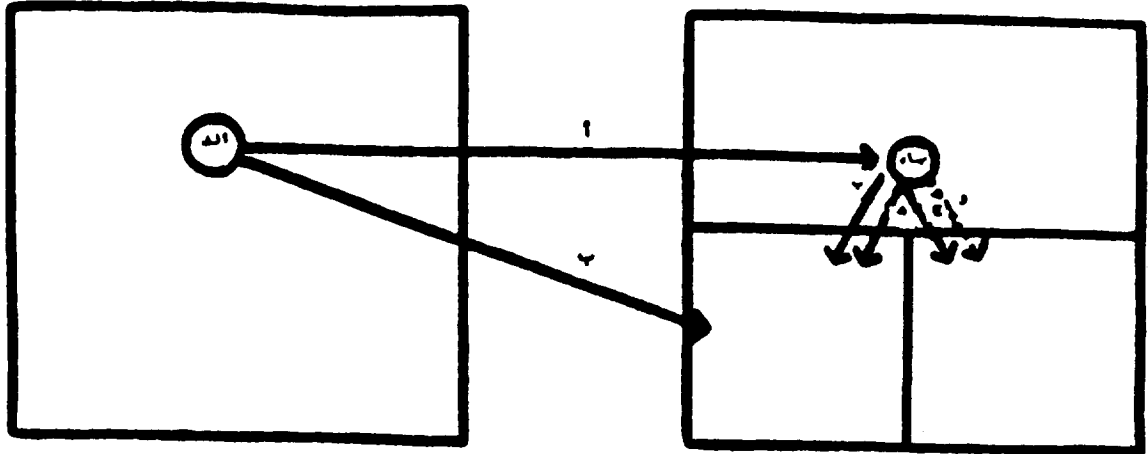
يمكن أن ينطبق مصطلح "شبه العسكرية" على أنواع مختلفة من القوات. فقد يكون الهدف من هذه القوات حراسة الحدود الوطنية، لاسيما من أنشطة معينة مثل الهجرة غير القانونية أو التهريب أو تسليح أفراد حرب العصابات، أو تكون مهمتها الرئيسية في حالات أخرى صيانة الأمن الداخلي. وكذلك يمكن استخدام مثل هذه القوات ضد عدو خارجي مسلح.

ولأغراض هذا النموذج، يلزم تحديد العناصر التي ينبغي إدخالها في القطاع العسكري وتلك التي ينبغي عدم إدخالها فيه. ويبدو من المقبول أن تضم إلى القوات شبه العسكرية الوحدات أو التشكيلات، أو غيرها، التي تكون منظمة ومجهزة على غرار القوات المسلحة وتسلق سلوكها، والتي بوسعها أن تقوم بعمليات قتالية تشبه في طبيعتها، من حيث الأهداف والمجالات والنتائج، العمليات التي تقوم بها القوات المسلحة.

وإذا قدمت البلدان المجيبة أرقاماً تحت هذا العنوان، فإنه يرجى منها أن ترفق بالنموذج وصفا موجزا لوظائف هذه القوات.

(د) المساعدة العسكرية (الأعمدة ٩ و ١٠ و ١١)

يبين الشكل التالي الطرق التي يمكن بها منح المساعدة العسكرية



التفسيرات

يمكن أن تقدم المساعدة العسكرية من البلد "ألف" الى البلد "باء" (السهم أ) وأن تحول عن طريق الميزانية الحكومية للبلد المتلقي، إما الى قوات حليفة مرابطة في اقليم هذا البلد (السهم ب) أو الى القطاع العسكري للبلد المتلقي (السهم ج).

كما يمكن تقديم المساعدة العسكرية مباشرة الى قوات حليفة مرابطة في اقليم بلد آخر دون أن تمر هذه المساعدة من خلال ميزانية أي بلد آخر (السهم د). (لا يبلغ عن الدعم الذي يقدمه بلد ما لقواته العسكرية الموجودة في الخارج بوصفه مساعدة عسكرية، وإنما يشار الى هذه النفقات في الأعمدة من ١ الى ٧).

وأخيرا يمكن أن يعطي بلد ما مساعدة عسكرية الى قوات حليفة مرابطة في اقليم البلد نفسه (السهم هـ). ويشار الى نفقات البلد "باء" على قواته العسكرية من موارده بالسهم و.

الاستنتاجات

يرجى من البلدان المجيبة التي من قبيل البلد "ألف" الإبلاغ عن قيمة السهمين أ و د، أي جميع ما تمنحه من مساعدات عسكرية لمتلقين في الخارج. وينبغي بيان ذلك في العمود ١٠. ويرجى من البلدان المجيبة التي من قبيل البلد "باء" الإبلاغ عن قيمة السهمين ب و هـ، أي جميع مساعداتها العسكرية المقدمة الى قوات حليفة مرابطة في أقاليمها. وينبغي أن يبين هذا في العمود ٩. وتبعاً لذلك ينبغي بيان السهمين ج و و، أي نفقات بلد ما على قواته العسكرية، في الأعمدة من (١) الى (٧).

وهناك خطر حدوث ازدواج في الحساب، حيث أن ب و ج يشكلان جزءاً من نفس التدفق الذي يمثله السهم أ. ولذلك فقد يبلغ عن الأموال نفسها مرتين، مرة من البلد "ألف"، ومرة أخرى من البلد "باء". ولتجنب هذا الازدواج في الحساب، يرجى أدناه من جميع البلدان المجيبة الإبلاغ عن المبلغ الاجمالي للمساعدة العسكرية التي تطلقها من الخارج، أي قيمة السهم أ. وعندما يكون بلد ما مانحاً لمساعدة عسكرية ومتلقياً في الوقت ذاته لمساعدة عسكرية، يرجى منه ملء العمودين ٩ و ١٠ معاً.

كذلك يرجى من البلدان المجيبة الإبلاغ عن أي نفقات إضافية دفعها البلد خلال سنة الإبلاغ بفرض محدد هو توريد قوات ومعدات من أجل أنشطة صيانة السلم التي تضطلع بها الأمم المتحدة. وينبغي بيان هذه النفقات في العمود ١١ من النموذج دون أن تشمل أي تعويض من مصادر خارجية.

(هـ) الدفاع المدني (العمود ١٤)

يقصد بهذا البند أن يشمل النفقات المتعلقة بحماية السكان المدنيين والمرافق المدنية، من خطر الأعمال العدائية والكوارث، بوسائل غير الوسائل العسكرية المعتادة. ومن أمثلة ذلك النفقات المتعلقة بالملاجيء وبالخطط والاستعدادات اللازمة لإجلاء المدنيين عن المناطق التي تتعرض لخطر الهجوم والإنفاق عليهم بعد ذلك. وللإطلاع على تعريف واف للدفاع المدني، يمكن للبلدان المجيبة الرجوع إلى المادة ٦١ من البروتوكول الإضافي لسنة ١٩٧٧ لاتفاقية جنيف لسنة ١٩٤٩. أما الإبلاغ عن الدفاع المدني فهو مسألة تخص أولا وقبل كل شيء البلدان التي لديها قوات استراتيجية.

تكاليف الموارد (عناوين البنود)

(و) الأفراد (البند ١ - ١)

لما كان من الضروري أن يكون الهدف هو استبعاد المبالغ التي تدفع نظير خدمات سابقة مع إدراج المبالغ التي تدفع نظير الخدمات الجارية والمقبلة، فإنه يلزم أن تشمل الأرقام المبالغ التي تدفع مباشرة إلى الأفراد بالإضافة إلى النفقات الأخرى التي تدفعها لحسابهم الجهة المستخدمة لهم، مثل الضرائب واشتراكات المعاش التقاعدي وغيرها من الاشتراكات. وفي حالة عدم توفر تلك البيانات يمكن أن تستخدم، كبديل، النفقات المتعلقة بخدمات سابقة مثل المعاشات التقاعدية، ولا سيما إذا ظل عدد الأفراد ثابتا. وعلى أية حال ينبغي أن يكون التقرير مشموعا بتفسير لطبيعة البيانات المقدمة.

(ز) المجندون (البند ١ - ١ - ٢)

ينبغي حساب قيمة تكاليف المجندين على أساس المبالغ المدفوعة فعلا. ولحساب تكاليف الفرص الضائعة نتيجة لاستخدام المجندين في القطاع العسكري حسابا تقريبا، يرجى من البلدان المجيبة أن تقدم في الجزء الثاني أدناه معلومات عن المتوسط المناسب لمعدلات الأجور المدنية، بالإضافة إلى معلومات عن كمية العمل المدني المفقودة نتيجة لاستخدام المجندين.

(ح) مواد للاستخدام الجاري (البند ١ - ٢ - ١)

يجب أن يشمل هذا البند المشتريات من الأغذية والملابس والمنتجات النفطية ومواد التدريب (باستثناء الأعتدة والذخائر)، واللوازم الطبية، واللوازم المكتبية، وما شابه ذلك.

(ط) الصيانة والإصلاح (البند ١ - ٢ - ٢)

يجب أن يشمل هذا البند الخدمات التعاقدية لإصلاح وصيانة المعدات والمرافق، بالإضافة إلى المشتريات من قطع الغيار والمواد والأدوات اللازمة لإصلاح وصيانة المعدات والمرافق.

وفي بعض الحالات، قد يكون الهدف من الإصلاحات ليس مجرد استعادة جودة المعدات والمرافق وحسن أدائها، بل كذلك تحسين تلك الجودة أو إدخال تعديلات على الأداء. ويمكن إلى حد ما اعتبار هذه

الأنشطة استثمارية. وينبغي الإبلاغ عن هذه التعديلات الرئيسية والإصلاحات الرئيسية التي تتضمن عناصر استثمارية كبيرة تحت فئتي التكاليف ٢ - ١ (المشتريات) أو ٢ - ٢ (الإنشاءات).

وعلى أي حال، يرجى من البلدان المجيبة وصف الإجراءات المختار مع تفسير ممارساتها المحاسبية الجارية أو القواعد المتعلقة بالعناصر الاستثمارية المحتملة في الأنشطة الرئيسية المتعلقة بالتعديل والإصلاح. وينبغي إرفاق هذه التعليقات بالنموذج بعد ملئه.

(ي) الخدمات المشتراة (البند ١ - ٢ - ٣)

ينبغي أن يشمل هذا البند النفقات المتعلقة بمختلف أنواع الخدمات المشتراة، مثل مصروفات السفر ورسوم البريد ومصروفات الطباعة، وغير ذلك.

(ك) تكاليف الإيجارات (البند ١ - ٢ - ٤)

إذا لم تسفر التكاليف الرأسمالية للعقارات التي تخص القطاع العسكري عن مدفوعات فعلية، فمن المستصوب أن تضاف إلى تكاليف الإيجارات التي يبلغ عنها التكاليف الرأسمالية المعزوة لذلك. ويمكن تقدير هذه التكاليف الرأسمالية بحساب معدلات الفائدة المناسبة أو معدلات استهلاك العقارات عن سنة الإبلاغ.

(ل) المشتريات (البند ١ - ٢)

إن المقدرة العسكرية الكامنة لبلد ما لا تتوقف فقط على مشترياته من المعدات العسكرية بل كذلك على معدلات استهلاك هذه المعدات واستنفادها والاستثناء عنها. وقد لا تكون هناك معلومات متوفرة بسهولة عن النوع الأخير، إلا أنه من المستحسن كثيرا الحصول على مثل هذه المعلومات بقدر توافرها، فيما يتعلق بمعدلات الاستثناء عن مختلف أنواع المعدات، والمعدلات المتوسطة لسنوات عمرها من الخدمة. وينبغي أن ترفق هذه المعلومات بالنموذج بعد ملئه. انظر كذلك الملاحظة "ط" أعلاه.

(م) المركبات المدرعة (البند ١ - ٢ - ٥)

ينبغي أن يشمل هذا البند الدبابات وناقلات الجنود المدرعة وغيرها من المركبات المدرعة.

(ن) الذخيرة (البند ١ - ٢ - ٨)

لنفس الأسباب المذكورة تحت (ل) أعلاه، من المستحسن التمكن من مقارنة أرقام المشتريات المتعلقة بالذخيرة بأرقام الاستهلاك المقابلة لها. ولكي يتحقق هذا، طلب من البلدان المجيبة، في الجزء الثاني أدناه، تقديم النوع الأخير من المعلومات.

(س) الإنشاءات (البند ٢ - ٢)

غالباً ما يكون إنشاء مرافق جديدة مرتبطاً بالحصول على الأراضي. وما ينفقه القطاع العسكري للحصول على الأراضي ينبغي الإبلاغ عنه على حدة تحت البند ٢-٢-١٢ (الأراضي).

(ع) الإلكترونيات، الخ (البند ٢ - ٢ - ٤)

ينبغي أن يشمل هذا البند أيضاً الاتصالات وما يتعلق بها من هياكل ومرافق.

(ف) مرافق التدريب (البند ٢ - ٢ - ٧)

ينبغي أن يشمل هذا البند نفقات إقامة منشآت ثابتة لأغراض التدريب، مثل ميادين التدريب على إطلاق النيران وعلى اجتياز العقبات، وغير ذلك.

(ص) المخازن والمستودعات، الخ (البند ٢ - ٢ - ٨)

ينبغي أن يشمل هذا البند أيضاً مرافق الإصلاح والصيانة.

(ق) الملاجئ (البند ٢ - ٢ - ١١)

نظراً لأنه قد يتعذر التمييز بين التحصينات والملاجئ التي يستخدمها العسكريون، يرجى من البلدان المجيبة الإبلاغ عن جميع هذه النفقات تحت البند ١٠-٢-١٠ (التحصينات) وتخصيص البند ١١-٢-١١ (الملاجئ) للملاجئ المشيدة أساساً لحماية السكان المدنيين.

(ر) الأراضي (البند ٢ - ٢ - ١٢)

يطلب في الجزء الثاني أدناه تقديم معلومات عن الأراضي التي يبيعها القطاع العسكري.

(ش) البحث والتطوير (البند ٣)

يمكن التمييز بين القسمين الفرعيين من هذا البند وفقاً لمدى كون أنشطة البحث موجهة نحو إيجاد منتج معين، أي صلتها بإيجاد منتج ملموس مثل منظومة سلاح محدد. وتبعاً لذلك، يمكن أن تدرج الأبحاث الأساسية والتطبيقية، وليس الأبحاث الموجهة نحو إنتاج منتج معين، تحت القسم الفرعي ٣-١، بينما تدرج الأبحاث الموجهة أساساً نحو إنتاج منتج معين تحت القسم الفرعي ٣-٢ مع أنشطة التطوير التي يعتبر أنها تستهدف دائماً منتجات معينة.

وعندما تجد البلدان المجيبة صعوبات في معالجة الفئات الفرعية، يرجى منها إبداء تعليقاتها على هدي هذه الأسس وإرفاق تلك التعليقات بالنموذج بعد ملئه.

الجزء الثاني

١ - من أجل الحصول على أرقام تقريبية لتكاليف الفرص الضائعة نتيجة لاستخدام المجندين في القطاع العسكري، يرجى تقديم المعلومات التالية:

(أ) المعدل المتوسط للأجر المدني الذي كان من المرجح أن يتقاضاه المجندون خلال سنة الإبلاغ لو لم يكونوا عاملين في القطاع العسكري.

..... الجواب:
(الأجر لكل فترة زمنية، وحدة العملة)

إذا لم يكن هذا التقدير متوافراً لدى البلدان المجيبة، يرجى منها أن تذكر متوسط أي أجر مدني قد يكون متوافراً لديها بسهولة وتمتد أنه يمكن الاستفادة منه كمقياس معقول لتكاليف الفرص الضائعة.

(ب) عدد سنوات عمل الفرد التي كرسها المجندون للخدمة العسكرية خلال سنة الإبلاغ المعنية.

..... الجواب:
(عدد سنوات عمل الفرد)

٢ - فيما يتعلق بالنقطة (د) من المبادئ التوجيهية المحددة أعلاه، يرجى من البلدان المجيبة أن تبين أدناه مجموع المساعدات العسكرية التي تلقتها من الخارج خلال سنة الإبلاغ. وينبغي أن تبين المبلغ بنفس الفئة والعملة المستخدمتين في النموذج، ومن الأفضل أن يكون محولاً من العملات الأجنبية إلى العملة الوطنية إما بالمتوسط السنوي لسعر السوق أو بقيمة أسعار الصرف التي أعلنها صندوق النقد الدولي.

..... الجواب:
(المبلغ)

٣ - فيما يتعلق بالنقطتين (ن) و (س) أعلاه، ينبغي الإبلاغ عن المعلومات المطلوبة على أساس التقييم ذاتها المستخدمة في النموذج. ويرجى الإبلاغ على الأقل عن مجموع النفقات، ومن الأفضل بيانها مفصلة حسب نوع فئة القوات كما هي مبينة في الأعمدة من ١ إلى ١٢ في النموذج، بالنسبة للبنود التالية:

..... استنفاد الذخائر:

مبيعات القطاع العسكري من:

.../..

- (أ) الأراضي
- (ب) العقارات غير الأراضي
- (ج) المعدات
- (د) الخدمات
- (هـ) أشياء أخرى

٤ - يرجى من البلدان المجيبة تقديم معلومات عما إذا كانت الإحصاءات من الأنواع التالية متوافرة بسهولة عن سنة الإبلاغ.

الجواب	
متوفرة	غير متوفرة
—	—
—	—
مؤشر السعر الذي له صلة محددة بالقطاع العسكري الصادرات من المعدات العسكرية	
هذه الصادرات مقسمة على أساس	
—	—
—	—
الواردات من المعدات العسكرية	
هذه الواردات مقسمة على أساس	
—	—
—	—

٥ - إذا لم يكن هناك سعر صرف ينشر بانتظام، أو إذا كان هذا السعر غير مناسب لتحويل النفقات العسكرية، يرجى من البلدان المجيبة التعليق على الطرق الأخرى التي يمكن بها مقارنة النفقات العسكرية للبلد المجيب بالنفقات العسكرية للبلدان الأخرى.
